



# Instrukcja obsługi telefonu OnePlus 9 Pro

Ze względu na aktualizacje oprogramowania faktyczny interfejs oprogramowania (w tym funkcje programowe, interfejsy użytkownika i możliwe interakcje) może odbiegać od tego przedstawionego w instrukcji obsługi. Interfejs oprogramowania ulega zmianom.

# Spis treści

<b>JAK ZACZAĆ</b>	7	Asystent Google	29
Konfiguracja urządzenia	9	<b>USTAWIENIA</b>	31
Bateria i ładowanie	10	<b>Wi-Fi i sieć</b>	<b>32</b>
Przyciski	12	Wi-Fi	32
Przenoszenie danych na telefon OnePlus 9 Pro	14	Karta SIM i sieć	33
<b>PODSTAWY</b>	17	Przyspieszenie sieci Dual-channel	34
Podstawowe gesty	18	Użycie danych	34
Instalowanie i odinstalowywanie aplikacji	19	Hotspot i tethering	35
Obsługa aplikacji	20	Tryb samolotowy	37
Ekran główny	23	<b>Bluetooth i łączność z urządzeniami</b>	<b>37</b>
Powiadomienie	26	Bluetooth	37
		NFC	38

Dotknij i zapłać	38	Dzwonek i wibracje	46
Drukowanie	39	System	47
Chromebook	39	<b>Przyciski i gesty</b>	<b>47</b>
Android Auto	39	Alert Slider	47
<b>Wyświetlacz</b>	<b>39</b>	Pasek nawigacji i gesty	47
<b>Personalizacja</b>	<b>43</b>	Szybkie gesty	49
<b>Dźwięk i wibracje</b>	<b>44</b>	Dwukrotnie przyciśnij przycisk zasilania	50
Głośność	44	Przyciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania	50
Dolby Atmos:	44	<b>Aplikacje i powiadomienia</b>	<b>50</b>
Nie przeszkadzać	45	<b>Bezpieczeństwo i ekran blokady</b>	<b>53</b>
Tryb słuchawkowy	46	Ochrona urządzenia	53
Napisy na żywo	46	Zabezpieczenia osobiste	56

<b>Prywatność</b>	<b>57</b>	Data i godzina	64
Menedżer zezwoleń	57	Kopia zapasowa	64
Pokaż hasła	57	Opcje resetowania	65
Powiadomienia na ekranie blokady	57	Pamięć OTG	65
<b>Lokalizacja</b>	<b>58</b>	Wypróbuj programy usprawniające	66
<b>Bateria</b>	<b>58</b>	Wielu użytkowników	66
<b>Pamięć</b>	<b>59</b>	Przyspieszenie pamięci RAM	67
<b>Konta</b>	<b>60</b>	Aktualizacje systemu	67
<b>Cyfrowe dobre samopoczucie i kontrola rodzicielska</b>	<b>60</b>	<b>Informacje o telefonie</b>	<b>67</b>
<b>Narzędzia</b>	<b>62</b>	<b>Wskazówki i wsparcie</b>	<b>68</b>
<b>System</b>	<b>63</b>	<b>APLIKACJE</b>	<b>69</b>
Dostępność	63	Telefon	70
Język i wprowadzanie	63		

Kontakty	72	Aplikacje firmy Google	90
Menedżer plików	74	<b>ZAAWANSOWANE</b>	93
Wiadomości	74	Tryb gier	94
Pogoda	76	Nie przeszkadzać	95
Kalkulator	77	Rzutowanie ekranu	95
Dyktafon	78	Zaplanowane włączanie/wyłączanie	96
Aplikacja Notatki	78	Aplikacje równoległe	97
Aparat	80	Picture-in-picture (PIP)	97
Galeria	85	Ukryta przestrzeń	97
Zegar	85	<b>PONOWNE URUCHAMIANIE, AKTUALIZOWANIE, KOPIE ZAPASOWE I PRZYWRACANIE</b>	98
Zen Mode	87	<b>Ponowne uruchomienie i wymuszanie ponownego</b>	
OnePlus Switch	88	<b>uruchomienia</b>	99

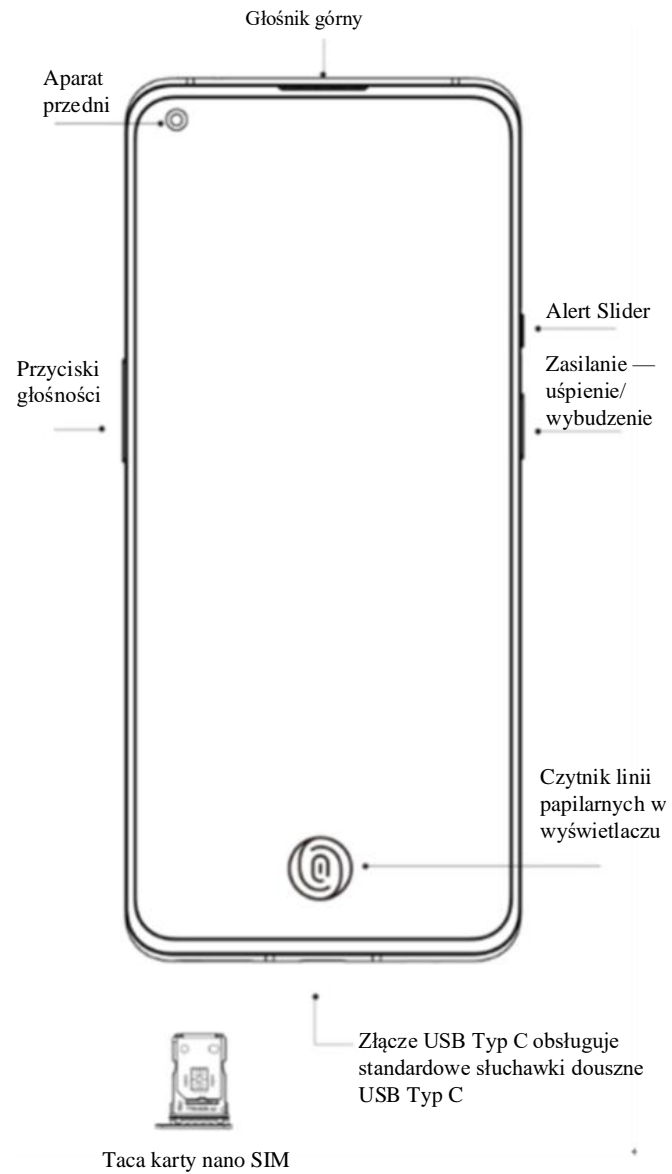
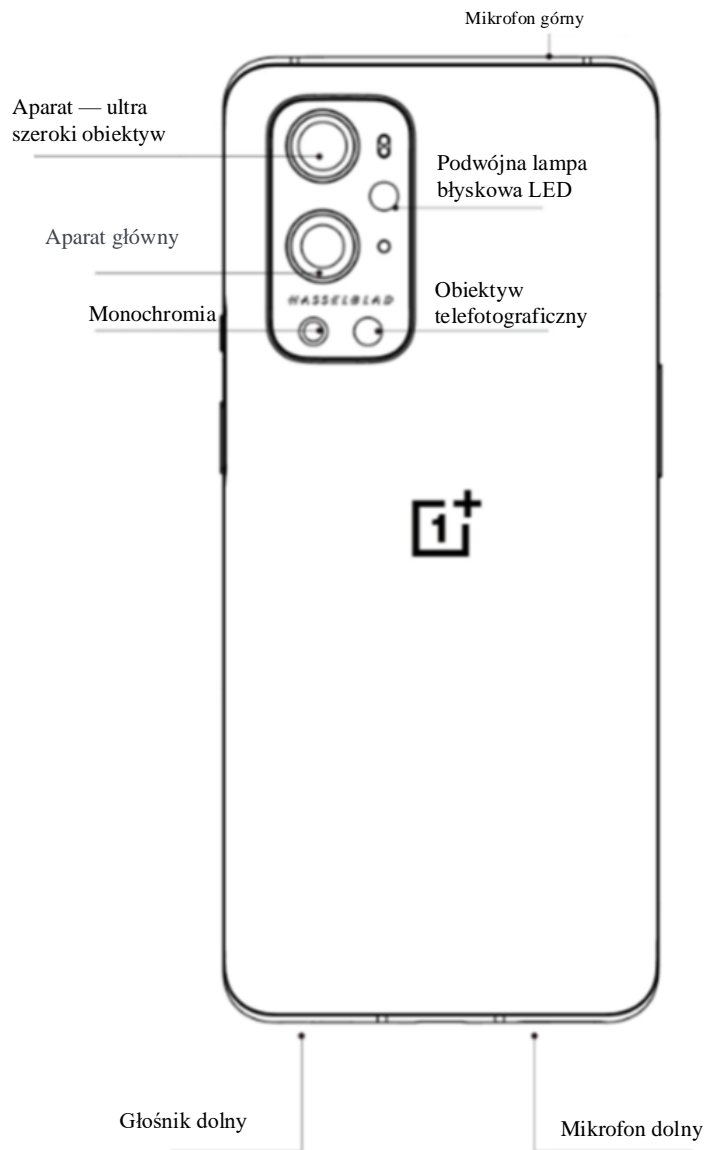
<b>Aktualizacje systemu</b>	<b>99</b>	<b>ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA</b>	<b>105</b>
<b>Kopia zapasowa i przywracanie</b>	<b>100</b>	Deklaracja	106
Twórz kopie zapasowe i przywracaj je w aplikacji OnePlus		Znaki towarowe i uprawnienia	107
Switch	100	Polityka prywatności	107
Twórz kopie zapasowe i przywracaj je w usłudze Dysk Google		Informacje o przepisach	108
	100	<b>Ostrzeżenia dotyczące obsługi urządzenia</b>	<b>108</b>
Przywracanie stanu fabrycznego	101	Ogólne środki bezpieczeństwa	108
<b>DOSTĘPNOŚĆ</b>	<b>102</b>	Bezpieczna eksploatacja baterii	111
Powiększenie	103	Bezpieczeństwo ładowania	113
Przycisk zasilania kończy połączenia	103	Bezpieczna jazda	115
Odwrocenie kolorów	104	Informacje dotyczące zdrowia	115
Korekcja kolorów	104	Bezpieczeństwo sprzętu laserowego	116
Tekst o wysokim kontraście	104		

Informacje na etykiecie regulacyjnej (o ile obsługiwana):	117	Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)	125
<b>Zgodność z prawem UE</b>	<b>117</b>	Przepisy dotyczące zgodności telefonów komórkowych z aparatami słuchowymi (HAC)	127
Oświadczenie CE	117		
Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)	117	<b>Zgodność z przepisami Industry Canada</b>	<b>129</b>
Ograniczenia pasma 5 GHz	119	Oświadczenie IC	129
Pasma częstotliwości i moc	120	Ograniczenia pasma 5 GHz	130
Prawidłowa utylizacja produktu	120	Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)	131
Zgodność z dyrektywą RoHS	120	<b>Zgodność z prawem indyjskim</b>	<b>132</b>
Zgodność systemu ERP	121	<b>Konserwacja</b>	<b>135</b>
<b>Zgodność z prawem FCC</b>	<b>123</b>	<b>Warunki gwarancji obejmującej urządzenie firmy OnePlus</b>	<b>136</b>
Oświadczenie FCC	123	<b>Ograniczona gwarancja nie obejmuje</b>	<b>137</b>
Ostrzeżenie FCC	124	<b>Polityka zwrotów (ograniczona do Europy)</b>	<b>138</b>



# **Jak zacząć**

Dowiedz się więcej o urządzeniu i  
zaczynij z niego korzystać.



# Konfiguracja urządzenia

## Instalacja karty SIM

1. Włóż bolec wypychający tacę karty SIM do małego otworu w uchwycie karty SIM. Dopchnij bolec wypychający i wydostań na zewnątrz tacę karty SIM.
  2. Powoli wyciągnij tacę karty SIM z gniazda tacy.
  3. Włóż kartę SIM do gniazda karty SIM.
  4. Włóż tacę karty SIM do urządzenia.
- \* Używaj oryginalnej karty nano SIM.

Nieoryginalne karty mogą uszkodzić urządzenie.

## Uruchamianie telefonu OnePlus 9 Pro

Przyciśnij i przytrzymaj przycisk **zasilania** przez kilka sekund, aby uruchomić telefon. Jeśli telefon nie włączy się, możliwe, że konieczne będzie ładowanie.

## Kreator konfiguracji

Po pierwszym uruchomieniu telefonu lub po przywróceniu stanu fabrycznego **Kreator konfiguracji** pozwala dostosować wszystkie funkcje, w tym język, przyciski programowe,

gesty, odblokowywanie odciskiem palca oraz inne funkcje. Jeśli chcesz zmienić ustawienia później, możesz to zrobić po ukończeniu konfiguracji, przechodząc do menu Ustawienia.

## **Bateria i ładowanie**

Po zakupie lub długim okresie nieużywania telefonu musisz go naładować.

### **Środki bezpieczeństwa:**

1. Bezpieczeństwo i prawidłowe działanie urządzenia gwarantuje korzystanie z oficjalnej ładowarki i kabla USB.

2. Telefon OnePlus 9 Pro jest zgodny z kablami USB Typ C.
3. Gdy naładujesz telefon, odłącz ładowarkę, aby oszczędzać prąd.
4. Nie kładź niczego na telefonie, dopóki się ładuje.

## **Ładowanie baterii**

1. Podłącz kabel USB do wtyczki.
2. Podłącz kabel USB do złącza USB telefonu.
3. Podłącz wtyczkę do gniazdka elektrycznego.

4. Po naładowaniu telefonu odłącz kabel USB od telefonu i wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.

## **Oszczędzaj energię i przedłuż okres eksploatacji baterii**

Ogranicz pobór mocy, wykonując poniższe czynności:

1. Wyłącz ekran, gdy nie używasz urządzenia.
2. Włącz tryb **Oszczędzanie energii**, gdy poziom naładowania baterii jest niski.
3. Wyłącz funkcje Bluetooth i Wi-Fi, gdy z nich

nie korzystasz.

4. Przyciemnij ekran i skróć czas uśpienia w menu Ustawienia.

5. Usuń aplikacje, których nie używasz.

## **Warp Charge 65**

Gdy ładujesz telefon ładowarką i kablem OnePlus, masz pewność bezpiecznego (10 V/6,5 A) i szybkiego ładowania.

Z urządzenia najlepiej korzystać w temperaturze 15°C–35°C.

# Przyciski

## Przycisk zasilania

Przycisk zasilania znajduje się po prawej stronie telefonu.

- Gdy urządzenie jest wyłączone, przyciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby je włączyć.
- Gdy urządzenie jest włączone, przyciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby je wyłączyć / ponownie uruchomić / uzyskać połączenie alarmowe.
- Przyciśnij jednocześnie przycisk zasilania i

przycisk zwiększania głośności, aby wyłączyć urządzenie.

- Przyciśnij przycisk zasilania, aby włączyć/wyłączyć ekran.

## Przycisk głośności

Przycisk głośności znajduje się po lewej stronie telefonu.

- Podczas odtwarzania muzyki lub nagrania wideo przyciśnij przycisk zasilania, aby dostosować głośność odtwarzania.
- Przyciśnij przycisk głośności podczas

połączenia, aby dostosować głośność połączenia.

- Przyciśnij przycisk głośności, aby wyciszyć dzwonek połączenia przychodzącego.

## Alert Slider

Alert Slider znajduje się po prawej stronie telefonu.

Korzystając z przycisku Alert Slider, możesz dostosować stan dzwonka systemu (**wyciszony, wibracje, dzwonek**).

- **Wyciszony:** Połączenia i powiadomienia będą wyciszone i nie będą wibrowały (nie dotyczy alarmów).

- **Wibracje:** Połączenia i powiadomienia będą wyciszone (nie dotyczy alarmów).

- **Dzwonek:** Połączenia, alarmy i powiadomienia będą działały standardowo.

UWAGA: Jeśli telefon działa w trybie **Nie przeszkadzać**, nie będzie działać dzwonek, a wibracje będą wyłączone.

## Skróty klawiszowe

Możesz wykonywać szybkie działania, korzystając z klawiszy skrótów.

- Przyciśnij jednocześnie i przytrzymaj przycisk zasilania i przycisk zwiększania głośności, aby wyłączyć urządzenie.
- Przyciśnij jednocześnie i przytrzymaj przycisk zasilania i przycisk zmniejszania głośności, aby zrobić zrzut ekranu.
- Gdy urządzenie jest wyłączone, przyciśnij jednocześnie i przytrzymaj przycisk zasilania i

przycisk zmniejszania głośności, aby przejść do trybu odzyskiwania.

- Przyciśnij jednocześnie przycisk zasilania i przycisk zwiększania głośności i przytrzymaj je przez 10 sekund, aby wymusić wyłączenie urządzenia.

## Przenoszenie danych na telefon OnePlus 9 Pro

Aplikacja OnePlus Switch może błyskawicznie przenieść wszystkie dane, w tym kontakty, wiadomości i zdjęcia, ze starego urządzenia na



nowe urządzenie OnePlus.

Jeśli stare urządzenie to urządzenie OnePlus lub inne urządzenie Android:

1. Otwórz aplikację OnePlus Switch. Wybierz opcję **To nowy telefon** i wybierz typ starego telefonu.
2. Postępuj zgodnie z poleceniami na ekranie nowego telefonu. Pobierz i zainstaluj aplikację OnePlus Switch na starym telefonie.
3. Dotknij opcji Kontynuuj na nowym telefonie.
4. Otwórz aplikację OnePlus Switch na starym

telefonie, wybierz opcję To stary telefon i zeskanuj kod QR na nowym telefonie, aby połączyć oba telefony.

5. Po połączeniu telefonów wybierz dane, które chcesz przenieść ze starego telefonu. Dotknij, aby zacząć. Następnie poczekaj do końca przenoszenia.

Jeśli stare urządzenie to telefon iPhone:

1. Zsynchronizuj dane na urządzeniu z systemem iOS z usługą iCloud.
2. Otwórz aplikację OnePlus Switch.

3. Wybierz opcję **To nowy telefon**, a następnie dotknij opcji „**iPhone**”.
4. Zaloguj się na konto w usłudze iCloud i zacznij import danych.
5. Zalecamy ukończenie całego procesu przenoszenia danych za pośrednictwem sieci Wi-Fi. Do końca operacji aplikacji OnePlus Switch nie powinno się minimalizować. W przypadku zerwania połączenia z serwerem usługi iCloud, zaloguj się ponownie do usługi iCloud i ponownie zacznij transmisję danych. Pamiętaj, że z uwagi na problemy ze

zgodnością można przesyłać jedynie określone formaty danych.

# Podstawy

Naucz się obsługi urządzenia  
OnePlus.

## Podstawowe gesty

Naucz się podstawowych gestów sterujących telefonem i aplikacjami, takich jak dotykanie, przeciąganie i powiększanie.

1. Dotknij, aby wejść do aplikacji lub ją wybrać



2. Podczas wyświetlania strony internetowej lub listy przeciągnij w górę lub w dół, aby przewijać.



3. Przeciągaj w lewo lub w prawo palcem, aby przełączać karty, zmieniać strony lub przesuwać zawartość w aplikacji pogodowej / w kalendarzu / w galerii lub na liście aplikacji.



4. Dwoma palcami powiększaj obrazy i strony internetowej.



5. Przyciśnij i przytrzymaj ekran, aby wywołać wyskakujące okno ustawień zaawansowanych lub przejść do stanu edycji.



## Instalowanie i odinstalowywanie aplikacji

### Instalacja w aplikacji Sklep Play

Zalecamy pobieranie i instalowanie aplikacji ze sklepu Google Play dostępnego na urządzeniu.

Otwórz aplikację Sklep Play i wyszukuj aplikacje lub wybieraj spośród dostępnych na ekranie.

- Dotknij ikony aplikacji, aby wyświetlić szczegóły.
- Dotknij opcji **Instaluj**, aby pobrać i

zainstalować aplikację.

\* Zalecamy pobieranie aplikacji za pośrednictwem sieci Wi-Fi.

## Odinstalowywanie aplikacji

Odinstalowywanie aplikacji przebiega w następujący sposób:

- Na ekranie głównym lub w zasobniku aplikacji przyciśnij i przytrzymaj ikonę aplikacji i wybierz opcję **odinstaluj**.
- Wybierz kolejno opcje **Sklep Play > Moje aplikacje i gry > Zainstalowane**, a następnie

kliknij, aby przejść do szczegółów aplikacji i wybierz opcję **Odinstaluj**.

- Wybierz kolejno **Ustawienia > Aplikacje i powiadomienia > Pokaż wszystkie 44 aplikacje**, a następnie wybierz aplikację. Następnie przejdź do menu **Dane aplikacji** i wybierz opcję **Odinstaluj**.

\* Niektórych wstępnie zainstalowanych aplikacji nie można usunąć

## Obsługa aplikacji

Dowiedz się, jak otwierać aplikacje, przełączać

pomiędzy nimi, zamykać aplikacje i wyświetlać ich dane.

## Zasobnik aplikacji

Przeciągnij w górę na ekranie głównym, aby wyświetlić wszystkie aplikacje dostępne w zasobniku aplikacji

## Otwieranie aplikacji

Otwórz aplikację, dotykając ikony aplikacji na pulpicie lub w zasobniku aplikacji.

## Wyświetlanie danych aplikacji

Przyciśnij i przytrzymaj ikonę aplikacji, a następnie w wyskakującym okienku wybierz opcję wyświetlającą dane i ustawienia aplikacji.

## Przełączanie aplikacji

- W menu **Gesty nawigacji** przeciągnij w lewo lub w prawo wzdłuż dolnego paska, aby przełączać pomiędzy aplikacjami.
- Wybierz kolejno opcje **Wstecz**, **Ekran główny**, **Ostatnie**, a następnie dotknij przycisku **Ostatnie** na pasku nawigacji, aby przełączać

pomiędzy aplikacjami.

## Zamykanie aplikacji

- W menu **Gesty nawigacji** przeciągnij w górę od dolnej krawędzi ekranu i zatrzymaj, a następnie zamykaj aplikacje, przeciągając ich karty.
- Dotknij przycisku **Ostatnie** i zamknij aplikacje, przeciągając w górę karty aplikacji.

## Czyszczenie zadań w tle

- W menu **Gesty nawigacji** przeciągnij w górę od dolnej krawędzi ekranu i zatrzymaj, a

następnie dotknij przycisku „Wyczyść wszystko”, aby wyczyścić zadania w tle.

- Dotknij przycisku **Ostatnie**, aby przejść do listy ostatnio używanych aplikacji, po czym dotknij opcji „Wyczyść wszystko”, aby wyczyścić zadania w tle.

\* Przypięte aplikacje nie zostaną zamknięte.

## Blokowanie aplikacji w tle

Na liście ostatnio używanych aplikacji przyciśnij i przytrzymaj kartę aplikacji, aby uzyskać dostęp do



opcji menu. Wybierz opcję **Zablokuj**, aby aplikacji nie dało się zamknąć ani wyczyścić.

## Ekran główny

Dowiedz się, jak ustawiać **tapety**, **widżety** i **ustawienia ekranu głównego** w celu personalizacji telefonu.

## Ikony aplikacji i foldery

- Otwórz zasobnik aplikacji, przeciągając w górę na ekranie głównym.
- W zasobniku przeciągnij ikonę aplikacji, aby dodać ją do ekranu głównego.

- Przeciągnij ikonę aplikacji do innej aplikacji na ekranie głównym, aby utworzyć folder.

## Tapety

Przyciśnij i przytrzymaj puste miejsce na ekranie głównym i wybierz opcję **WALLPAPERS** tapety, aby ustawić tapetę ekranu głównego i tapetę ekranu blokady.

## Widżety

- **Dodawanie widżetów:** Przyciśnij i przytrzymaj puste miejsce na ekranie głównym i wybierz opcję **Widżety**. Ewentualnie przyciśnij i

przytrzymaj ikonę aplikacji i wybierz **widżety**.  
Przyciśnij widżet i przeciągnij go do ekranu głównego.

## **Ustawienia ekranu głównego**

Przyciśnij i przytrzymaj puste miejsce na ekranie głównym i wybierz opcję **USTAWIENIA EKРАНU GŁÓWNEGO**.

**Dodawanie ikon do ekranu głównego:** Po aktywacji ikona będzie wyświetlana na ekranie głównym po zainstalowaniu nowej aplikacji.

**Przeciągnij w dół, aby uzyskać dostęp:** Aby

przejsć do Szybkich Ustawień lub aplikacji Shelf, przeciągnij w dół na ekranie głównym.

**Google:** Przeciągnij w prawo na ekranie głównym, aby wyświetlić pasek wyszukiwania Google i Discover.

**Dwukrotnie dotknij, aby zablokować:**  
Dwukrotnie dotknij puste miejsce na ekranie głównym, aby wyłączyć ekran i zablokować urządzenie.

**Układ programu uruchamiającego:** Wybierz tylko ekran główny lub ekran główny i zasobnik.

**Gesty szybkiego wyszukiwania:** Wybierz sposób dostępu do szybkiego wyszukiwania: możesz przeciągnąć palcem w górę i przytrzymać lub przeciągnąć palcem w górę, aby wyszukać aplikacje.

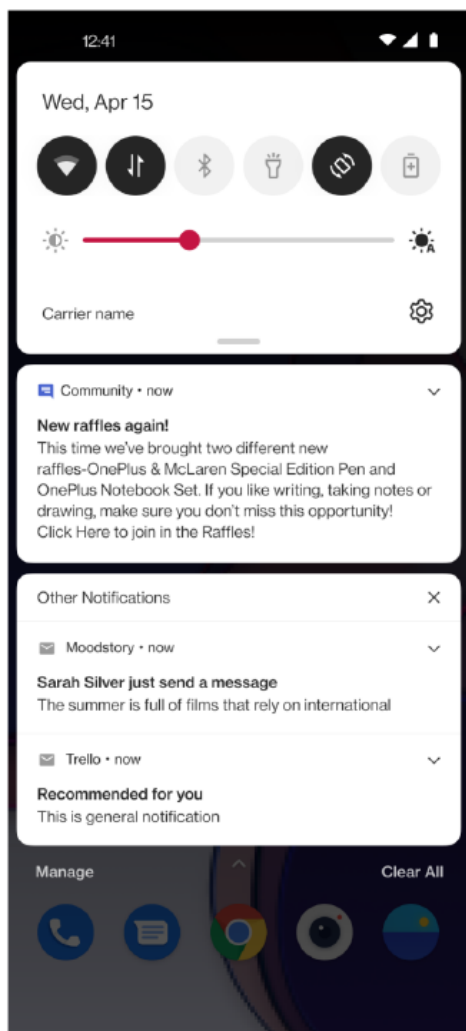
**Kropki powiadomień:** Skonfiguruj ustawienia powiadomienia.

**Pakiet ikon:** Pozwala skonfigurować style ikon bieżących aplikacji i niektórych aplikacji innych firm.

**Układ ekranu głównego:** Dostosuj siatki na pulpicie i rozmiar ikon. Możesz również ukryć nazwy aplikacji.

**Ukryta przestrzeń:** Aby uzyskać dostęp, przeciągnij w prawo w zasobniku aplikacji lub rozsuń palce na ekranie głównym.

# Powiadomienie



Pasek stanu

Szybkie  
ustawienia

Ważne  
powiadomienia

Inne  
powiadomienia

Gdy otrzymasz nowe powiadomienie systemowe lub powiadomienie z aplikacji, na pasku stanu wyświetlona zostanie odpowiednia ikona. Pociągnij w dół panel powiadomień, przeciągając od góry na stronie aplikacji lub w dowolnym miejscu ekranu głównego.

- Możesz wyczyścić powiadomienia, przeciągając w prawo (niektóre powiadomienia należy wyczyścić poprzez zamknięcie powiązanej aplikacji).
- Przyciśnij i przytrzymaj powiadomienie, aby przejść do ustawień powiadomień aplikacji.

Istnieją dwie kategorie: „Ważne” i „Inne”.  
Możesz przenieść mniej ważne powiadomienia do kategorii „**Inne powiadomienia**”, przyciskając powiadomienie i wybierając opcję „**Inne**”.























więcej przycisków i ustawień jasności.

## Szybkie ustawienia

- Dotknij ikony szybkich ustawień, aby szybko włączyć/wyłączyć konkretne funkcje.
- Przyciśnij i przytrzymaj ikonę w menu szybkich ustawień, aby otworzyć odpowiedni interfejs ustawień.
- Przeciągnij ponownie w dół, aby wyświetlić

## Ikony stanu

Ikony stanu są wyświetlane na pasku stanu u góry ekranu. Ikony wymienione w poniższej tabeli występują najczęściej.

	Siła sygnału		Włączone usługi lokalizacji
	Wi-Fi		Włączony alarm
	Brak karty SIM		Włączony tryb cichy
	Roaming		Włączony tryb wibracji
	Połączono z siecią GPRS		Włączony tryb samolotowy
	Połączono z siecią UMTS		Standardowe ładowanie
	Połączono z siecią HSDPA		Pojemność baterii
	Połączono z siecią HSPA+		Zgodność z technologią NFC
	Połączono z siecią LTE		Włączony tryb gier
	Połączono z siecią 5G		Włączony tryb Nie przeszkadzać
	Włączona funkcja Bluetooth		Włączony hotspot Wi-Fi

## Asystent Google

\* Gdy po raz pierwszy korzystasz z asystent Google, po wyświetleniu się monitu o zalogowanie się na konto Google wykonaj polecenie.

Możesz uzyskać szybko dostęp do Asystenta Google, przyciskając i przytrzymując ekran główny, przeciągając do góry od rogu ekranu telefonu (o ile włączona została funkcja „**Gesty nawigacji**”), przyciskając przycisk zasilania lub mówiąc po prostu „Hej, Google”.

Dzięki Asystentowi Google możesz:

- Szybko wybierać numery (np. „Zadzwoń do mamy”)
- Wysyłać wiadomości tekstowe (np. „Napisz do Sary, że się spóźnię”)
- Ustawiać przypomnienia (np. „Przypomnij mi o zakupie prezentu urodzinowego dla Johna”)
- Robić selfie (np. „Zrób selfie”)
- Ustawiać wydarzenia w kalendarzu (np. „Ustaw wydarzenie: obiad z Charliem jutro od 19 do 21”)
- Odtwarzać muzykę (np. „Odtwórz jazz w serwisie YouTube”)

- Korzystać z nawigacji (np. „Powiedz, jak dotrzeć do domu”)
- Sprawdzać informacje pogodowe (np. „Czy potrzebuję dziś parasola?”)



# Ustawienia

Skonfiguruj sieć i konto na telefonie  
lub skonfiguruj telefon

## Wi-Fi i sieć

### Wi-Fi

Połącz się z Internetem za pośrednictwem sieci Wi-Fi.

#### Połącz z siecią Wi-Fi

1. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Wi-Fi i sieć**, a następnie dotknij opcji **Wi-Fi**.
2. Wybierz sieć Wi-Fi z listy.
3. Nastąpi automatyczne połączenie z wybraną niezasyfrowaną siecią Wi-Fi. Aby nawiązać połączenie z zaszyfrowaną siecią, wprowadź

hasło i dotknij opcji **POŁĄCZ**.

\* Możesz również ręcznie dodać sieć Wi-Fi, wybierając opcję Dodaj sieci.

#### Preferencje sieci Wi-Fi

- **Automatycznie włączaj sieć Wi-Fi:** Funkcja Wi-Fi włączy się automatycznie po wykryciu pobliskiej zapisanej sieci wysokiej jakości, np. sieci domowej.
- **Inteligentnie zapisuj najlepszą sieć Wi-Fi:** Inteligentnie wybieraj i łącz się z najlepszymi sieciami Wi-Fi poprzez wykrywanie i analizowanie łączności sieci Wi-Fi.
- **Powiadamiaj w przypadku sieci publicznych:**

Powiadamias, gdy dostępna jest wysokiej jakości sieć publiczna.

- **Skanowanie zawsze dostępne:** Zezwalaj usługom lokalizacji lub innym aplikacjom na wyszukiwanie sieci nawet jeśli funkcja Wi-Fi jest wyłączona.

## **Karta SIM i sieć**

## **Włączanie lub wyłączanie danych komórkowych**

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Wi-Fi i sieć > Karta SIM i sieć**, a następnie włącz/wyłącz funkcję **Dane komórkowe**.

## **Ustawienia preferowanego typu sieci**

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Wi-Fi i sieć > Ustawienia karty SIM i sieci**, a następnie wybierz opcję **Preferowany typ sieci**

- **2G/3G/4G/5G (Automatycznie)**
- **2G/3G/4G (Automatycznie)**
- **2G/3G (Automatycznie)**
- **Tylko 2G**
- **Inteligentna sieć 5G:** W oparciu o scenariusze użycia, logicznie dopasowuje sieć 5G, aby poprawić żywotność baterii.

## Przyspieszenie sieci Dual-channel

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Wi-Fi i sieć**, a następnie dotknij opcji **Przyspieszenie sieci Dual-channel**. Dzięki technologii Dual-channel dane komórkowe i dane Wi-Fi będą wykorzystywane jednocześnie, aby Internet działał płynniej.

- Inteligentne połączenie z siecią: W przypadku słabego połączenia korzysta zarówno z sieci Wi-Fi, jak i danych komórkowych, co zwiększa stabilność.
- Przyspieszenie pobierania Dual-channel: Używaj jednocześnie danych komórkowych i sieci Wi-Fi oraz dynamicznie przypisuj zasoby

sieciowe, aby przyspieszyć pobieranie.

\* Włączenie powiązanych funkcji wiąże się ze zużyciem danych. Faktyczne zużycie zależy od operatora.

## Użycie danych

Możesz sprawdzić statystyki dotyczące użycia danych mobilnych i ruchu Wi-Fi.

## Dane mobilne

Wyświetlanie użycia danych mobilnych i specyficznych ustawień pakietu danych.

- Wykorzystane dane: Istnieje możliwość ustawienia całkowitej ilości danych wykorzystywanych przez urządzenie w

ciągu miesiąca.

- Wykorzystanie danych komórkowych

Krzywa wykorzystania danych mobilnych w tym miesiącu oraz lista wykorzystania danych przez aplikacje.

- Cykl rozliczeniowy:

Zawiera ustawienia planu danych i powiadomienia o wykorzystaniu danych.

## Wi-Fi

Użycie danych Wi-Fi:

Krzywa wykorzystania danych ruchu Wi-Fi w tym miesiącu oraz lista wykorzystania danych przez aplikacje.

## Hotspot i tethering

Użycie funkcji hotspot i tethering, aby udostępniać Internet innym urządzeniom za pośrednictwem sieci Wi-Fi lub komórkowego połączenia danych. Aplikacje mogą również tworzyć hotspoty, aby udostępniać zawartość pobliskim urządzeniom.

## Preferencje hotspotu Wi-Fi

Gdy włączysz funkcję Hotspot Wi-Fi, dane komórkowe zostaną udostępnione, a inne urządzenia będą mogły łączyć się przez Wi-Fi. Aby zarządzać hotspotami Wi-Fi, ustaw poniższe opcje:

- **Nazwa hotspotu:** Wygenerowana nazwa

sygnału sieci Wi-Fi.

- **Bezpieczeństwo:** Są dostępne 3 opcje: Brak, Szyfrowanie WPA2-Personal i WPA3-Personal
- **Hasło do hotspotu:** Ustaw hasło dla hotspotów Wi-Fi.
- **Automatycznie wyłącz hotspot:** Jeśli żadne urządzenie nie nawiąże połączenia z hotspotem, zostanie on wyłączony automatycznie po 5 min.
- **Pasmo punktu dostępowego:** Wybierz opcję 2,4 GHz lub 5 GHz.
- **Standardowy hotspot Wi-Fi 6:** Włącz funkcję, aby korzystać ze standardowego hotspotu Wi-Fi 6.

## Tethering USB

Aby udostępnić komputerowi dane komórkowe lub połączenie z siecią Wi-Fi urządzenia przez kabel USB, wykonaj poniższe kroki:

1. Podłącz telefon do komputera kablem USB.
2. W centrum sterowania wybierz metodę połączenia **Tethering USB**.

\* Niektóre komputery muszą wymagać oddzielnej instalacji sterownika Android RNDIS.

## Tethering Bluetooth

Aby udostępnić komputerowi dane komórkowe

lub połączenie z siecią Wi-Fi urządzenia przez interfejs Bluetooth, wykonaj poniższe kroki.

1. Wybierz opcję **Ustawienia > Wi-Fi i sieć > Hotspot i tethering** i włącz funkcję **Tethering Bluetooth**.
2. Sparuj i połącz telefon w interfejsie ustawień Bluetooth z innymi urządzeniami.

## Tryb samolotowy

Po przełączeniu urządzenia w tryb samolotowy, nie będzie można dzwonić, ale będzie można czytać, grać w gry, oglądać filmy lub korzystać z innych aplikacji, które nie wymagają połączenia z siecią lub telefonią komórkową.

## Bluetooth i łączność z urządzeniami

### Bluetooth

Interfejs Bluetooth pozwala łączyć się ze zgodnymi urządzeniami, takimi jak zestawy słuchawkowe czy klawiatury.

- **Parowanie nowego urządzenia:** Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Bluetooth i łączenie z urządzeniem > Bluetooth**, wybierz opcję **Parowanie nowego urządzenia**, wybierz urządzenie, z którym chcesz nawiązać połączenie, z listy dostępnych urządzeń, a następnie wprowadź kod parowania, aby sfinalizować proces parowania.

\* Gdy urządzenie Bluetooth zostanie włączone, ale nie możesz go znaleźć, zapoznaj się z jego instrukcją obsługi, aby przełączyć urządzenie do trybu parowania i nawiązać połączenie.

- **Uprzednio połączone urządzenia:** Tutaj zobaczysz uprzednio sparowane urządzenia. Dotknij, aby połączyć z nimi ponownie.
- **Pliki odebrane przez Bluetooth:** Tutaj możesz sprawdzić historię przesyłania przez Bluetooth.

## NFC

Po włączeniu funkcji NFC możesz wymieniać dane z innymi urządzeniami, z którymi telefon ma kontakt.

## Dotknij i zapłać

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Bluetooth i łączność z urządzeniami > włącz funkcję NFC > Dotknij i zapłać**

Zanim użyjesz funkcji Dotknij i zapłać, musisz skonfigurować domyślną aplikację obsługującą płatności, otworzyć usługę płatnicza w aplikacji oraz skonfigurować funkcję Dotknij i zapłać, wybierając ustawienia spośród dostępnych opcji:

- **Domyślne ustawienia płatności:** Wybierz aplikację, taką jak Google Pay, aby używać jej do realizacji płatności poprzez dotknięcie terminali płatniczych.



- **Używaj domyślnej:** Możesz również ustawić opcję **Zawsze i Nie, gdy otwarta jest inna aplikacja płatnicza.**

## Drukowanie

Kiedy **Domyślna usługa drukowania** jest włączona, urządzenie wyszuka pobliskie drukarki, co pozwala na wybranie i połączenie z drukarką w celu drukowania.

## Chromebook

Gdy telefon OnePlus zostanie powiązany z komputerem Chromebook, możliwe będzie wysyłanie wiadomości tekstowych z komputera, udostępnianie połączenia z Internetem telefonu

oraz uproszczenie odblokowywania. Przeprowadź konfigurację, korzystając z komputera Chromebook.

## Android Auto

Umożliwia korzystanie z aplikacji na ekranie samochodu.

## Wyświetlacz

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Wyświetlacz**, aby dostosować ustawienia wyświetlacza.

- **Jasność adaptacyjna:** Po włączeniu funkcji telefon zoptymalizuje ustawienia jasności ekranu do warunków oświetleniowych.

Możesz również ręcznie ustawić suwak poniżej, aby samodzielnie dostosować jasność.

- **Komfortowy odcień:** Automatycznie dostosowuje kolor ekranu do światła otoczenia, aby patrzenie na wyświetlacz było komfortowe bez względu na rodzaj środowiska.
- **Uśpienie:** Po ustawieniu funkcji po upływie czasu bezczynności ekran zostanie automatycznie wyłączony.
- **Zaawansowane:** Dostępne są ustawienia zaawansowane, takie jak kalibracja ekranu, częstotliwość odświeżania, wyświetlacz z wcięciem, aplikacje wyświetlane na pełnym

ekranie.

- **Kalibracja ekranu:** Wybór trybu koloru wpływa na wygląd wyświetlacza.
- **Częstotliwość odświeżania:** Pozwala ustawić częstotliwość odświeżania ekranu. Im wyższa częstotliwość odświeżania, tym płynniejsze działanie.
- **Obszar aparatu przedniego w wyświetlaczu:** Pozwala schować wycięcie aparatu przedniego.
- **Aplikacje wyświetlane w trybie pełnoekranowym:** Reguluje sposób wyświetlania aplikacji. Menu obejmuje tryby pełnoekranowy i domyślny. Jeśli

zawartość aplikacji jest przykryta obszarem wcięcia, wybierz tryb domyślny.

- **Tryb do czytania:** Możesz ustawić efekt mono i efekt chromatyczny, aby dostosować ekran do czytania. Tryb mono nadaje się tylko do słów, a chromatyczny do wygodnego czytania w kolorze.
- **Tryb ciemny:** Po przejściu do trybu ciemnego system ustawi czarny jako główny kolor tła.
- **Hyper Touch:** Hyper Touch może radykalnie poprawić szybkość reakcji na dotyk i stabilność liczby klatek na sekundę w niektórych grach oraz sprawić, że obsługa

będzie bardziej responsywna.

- **Efekt żywych kolorów Pro:** Silnik udoskonalający dynamicznie optymalizuje kolory i kontrast wideo, aby uczynić je bardziej żywymi.
- **Wyglądanie grafiki w ruchu:** W tym trybie wzrasta liczba klatek na sekundę, dzięki czemu grafika będzie mniej rozmyta, wyraźniejsza i płynniejsza. Funkcja działa wyłącznie podczas odtwarzania na pełnym ekranie.
- **Ultra wysoka rozdzielczość wideo:** Poprawiona wyrazistość obrazu dzięki ulepszeniu algorytmu z AI. Po włączeniu

zużycie energii będzie nieznacznie zwiększone.

- **Wyświetlacz otoczenia:** Możesz włączyć funkcję **GESTY SOMATYCZNE** i wybrać jedną z 2 opcji:

- **Podnieś telefon, aby pokazać:** Włącz funkcję, aby widoczna była ikona odcisku palca na wyświetlaczu otoczenia po podniesieniu telefonu.
- **Dotknij ekranu, aby pokazać:** Włącz funkcję, aby widoczna była ikona odcisku palca na wyświetlaczu otoczenia po jednokrotnym dotknięciu ekranu telefonu.

Możesz ustawić funkcję **KIEDY POKAZAĆ:**

- Funkcja zawsze włączonego wyświetlacza otoczenia

Możesz ustawić funkcję **CO POKAZAĆ:**

- Informacje kontekstowe.
- Ikona odcisku palca.
- Wyświetlenie wiadomości.
- Nowe powiadomienia.
- Horizon Light.

- **Rozmiar czcionki:** Pozwala ustawić rozmiar czcionki.
- **Skalowanie wyświetlacza:** Pozwala ustawić rozmiar wyświetlanej zawartości (tj. ikon i

czcionek). Uwaga: funkcja może wpłynąć na sposób wyświetlania niektórych aplikacji innych firm.

- **Pasek stanu:** Możesz ustawić styl baterii i godzinę, włączyć/wyłączyć informacje o naładowaniu baterii w procentach, wyświetlać szybkość sieci, czas oraz zarządzać ikonami na pasku stanu.
- **Automatyczny obrót ekranu:** Po włączeniu funkcji wyświetlacz telefonu będzie automatycznie obracał się po obrocie telefonem.
- **Wygaszacz ekranu:** Styl wygaszacza ekranu (zegar, kolory i zdjęcia) oraz jego czas

aktywacji (podczas ładowania, w stacji dokującej, podczas ładowania lub w stacji dokującej lub nigdy).

## Personalizacja

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Personalizacja**, aby dostosować telefon.

Tutaj możesz zmienić tapetę, styl zegara, animację odcisku palca oraz ustawienia funkcji Horizon Light.

- **Kolor akcentów:** Kliknij kolor, który chcesz zapisać i zmień kolor akcentów. Możesz również dostosować kolor akcentów, klikając przycisk „Personalizacja”.

- **Ikony systemowe:** Możesz dostosować kształt ikon stanu. Dostępne są cztery kształty: okrągły, kwadratowy, łezka i zaokrąglony prostokąt.
- **Pakiet ikon:** Dostępne są dwa zestawy ikon aplikacji: Oxygen i Hydrogen. Więcej opcji możesz pobrać ze sklepu Google Play, dotykając ikony torby na zakupy.
- **Czcionka:** Dostępne są 2 rodzaje czcionek: Roboto i OnePlus Sans™.

## Dźwięk i wibracje

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Dźwięk i wibracje**, aby zmienić ustawienia dźwięku urządzenia.

## Głośność

- **Głośność dzwonka i powiadomień:** Ustaw suwak, aby dostosować głośność dzwonka połączeń telefonicznych i powiadomień.
- **Głośność multimediiów:** Ustaw suwak, aby ustawić głośność odtwarzania muzyki, nagrań wideo i innej zawartości.
- **Głośność alarmu:** Ustaw suwak, aby dostosować głośność alarmów.

## Dolby Atmos:

### Dynamiczny

Optymalizuje dźwięk automatycznie zależnie od

zawartości, aby wrażenia były jak najlepsze.

## **Kinowy**

Pozwala cieszyć się realistycznym dźwiękiem wielokanałowym jak w kinie i wyraźnymi dialogami.

## **Muzyka**

Pełniejsze i bardziej selektywne efekty dźwiękowe sprawiają, że muzyka brzmi jeszcze potężniej.

## **Preferencje stylu**

Funkcję możesz włączyć wyłącznie wtedy, gdy korzystasz ze słuchawki. Możesz dostosować efekt dźwiękowy, włączając funkcję.

## **Nie przeszkadzać**

Po włączeniu trybu Nie przeszkadzać telefon nie będzie wyświetlał nowych ani istniejących powiadomień, odtwarzał dźwięków ani wibrował. Powiadomienia nie będą wyświetlane, gdy przeciągniesz w dół do góry ekranu.

Pamiętaj, że krytyczne powiadomienia dotyczące aktywności i stanu telefonu nadal będą wyświetlane.

- **Harmonogram:** Pozwala ustawić okres działania trybu **Nie przeszkadzać** lub czas automatycznego włączania i wyłączania.
- **Wyjątki:** Wybierz ustawienia specjalne

połączeń, wiadomości, wydarzeń, przypomnień oraz różne dźwięki. Możesz również ustalić, co jest dozwolone po aktywacji trybu Nie przeszkadzać w sekcji **Wyświetl wszystkie wyjątki**.

#### ● **Zachowanie:**

- **Ograniczenie powiadomień:** Pozwala ustawić zachowania powiadomień.
- **Okres:** Możesz dostosować okres trybu „Nie przeszkadzać” po każdej ręcznej aktywacji.

## **Tryb słuchawkowy**

Możesz ustawić preferencje łączenia zestawów

słuchawkowych przewodowych i Bluetooth, takie jak automatyczne wznawianie odtwarzania muzyki i automatyczny odbiór połączeń.

## **Napisy na żywo**

Funkcja napisów na żywo wykrywa mowę w multimediami i automatycznie generuje napisy.

## **Dzwonek i wibracje**

- **Dzwonek telefonu:** Pozwala ustawić dzwonek i wibracje przychodzących połączeń telefonicznych.
- **Domyślny dźwięk powiadomienia:** Pozwala ustawić intensywność wibracji i dzwonka pozostałych powiadomień.



## System

Pozwala włączyć lub wyłączyć dźwięk lub wibracje dotyku, klawiatury, blokady ekranu i zrzutów ekranu.

## Przyciski i gesty

### Alert Slider

Alert Slider znajduje się po prawej stronie telefonu OnePlus 9 Pro. Możesz wybrać jeden z 3 różnych trybów: **Wyciszony**, **Wibracje** i **Dzwonek**. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Przyciski i gesty** > **Alert Slider**, aby dostosować funkcję.

- **Wyciszony:** Połączenia i powiadomienia będą

wyciszone (nie dotyczy alarmów).

- **Wibracje:** Połączenia i powiadomienia będą wyciszone, ale będą wibrowały (nie dotyczy alarmów).
- **Dzwonek:** Połączenia i powiadomienia będą sygnalizowane dzwonkiem.

### Pasek nawigacji i gesty

Telefon OnePlus 9 Pro obsługuje dwa rodzaje paska i gestów nawigacji. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Przyciski i gesty** > **Pasek nawigacji i gesty**, a następnie wybierz opcję **Gesty nawigacji** lub **Wstecz, Ekran główny, Ostatnie**.

## Wstecz, Ekran główny, Ostatnie

Po aktywacji wirtualne przyciski „Ostatnie, Ekran główny i Wstecz” zostaną wyświetlone u dołu telefonu. Dotknij opcji **Personalizacja paska nawigacji**, aby spersonalizować poszczególne ustawienia.

## Gesty nawigacji

Używaj gestów do nawigacji po menu telefonu. Możesz wyświetlić ostatnie aplikacje, przeciągając w górę od dolnej krawędzi ekranu i zatrzymując. Cofnij, przeciągając do środka od lewej lub prawej krawędzi ekranu. Wróć do ekranu głównego, przeciągając w górę od dolnej krawędzi ekranu.

## Ustawienia niestandardowe

- **Ukryj pasek dolny:** Jeśli wybierzesz opcję „Gesty nawigacji”, możesz użyć przełącznika, aby ukryć pasek dolny.
- **Personalizacja paska nawigacji:** Jeśli ustawiona została opcja „Wstecz, Ekran główny, Ostatnie”, możesz spersonalizować funkcję, klikając tutaj:
  1. **Zamień przyciski:** Włącz funkcję, aby zamienić miejscami przyciski ostatnich aplikacji i cofania.
  2. **Dwukrotne dotknięcie i Przytrzymanie:** Ustaw opcję **Dwukrotne dotknięcie** lub

**Przytrzymanie** przycisków **Ekran główny**, **Ostatnie** i **Wstecz**. Opcje obejmują między innymi pozycje **Brak działania**, **Otwórz/zamknij menu**, **Wyłącz ekran**, **Otwórz aplikację Shelf**.

## Szybkie gesty

Możesz szybko wykonać poniższe działania: **Zrzut ekranu trzema palcami** i inne to tylko przykładowe **Szybkie gesty**. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Przyciski i gesty** > **Szybkie gesty**, aby ustawić preferencje.

## Gesty systemu

- **Zrzut ekranu trzema palcami:** Włącz funkcję, aby robić zrzuty ekranu, przeciągając w dół

trzema palcami.

## Gesty przy wyłączonym ekranie

**Dwukrotnie dotknij, aby wybudzić:** Włącz funkcję, aby wybudzać urządzenie dwukrotnym dotknięciem.

**Kontrola muzyki:** Włącz funkcję, aby móc odtwarzać/zatrzymać muzykę, rysując symbol II, lub przechodzić do poprzedniego/następnego utworu, rysując symbol < lub >.

**Rysowanie O / Rysowanie V / Rysowanie S / Rysowanie M / Rysowanie W /:** Do powyższych gestów można przypisać funkcje **Brak**, **otwieranie aparatu**, **otwieranie przedniego aparatu**,

nagrywanie filmu, włączanie/wyłączanie latarki, otwieranie aplikacji shelf i otwieranie wybranych aplikacji.

## **Dwukrotnie przyciśnij przycisk zasilania**

Włącz funkcję, aby móc aktywować aparat, przyciskając dwukrotnie przycisk zasilania.

## **Przyciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania**

- Gdy urządzenie jest wyłączone, przyciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby je włączyć.

- Gdy urządzenie jest włączone, przyciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby wywołać Asystenta Głosowego. Ewentualnie możesz zamiast tego wybrać „menu zasilania”.

## **Aplikacje i powiadomienia**

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia** > **Aplikacje i powiadomienia**, aby zarządzać aplikacjami na urządzeniu, zmieniać ich ustawienia, wyświetlać informacje o aplikacjach, ustawiać powiadomienia i uprawnienia, a także korzystać z innych funkcji.

## **Ostatnio otwarte aplikacje**

Wyświetla ostatnio otwarte aplikacje.

## Rozmowy

Gdy oznaczysz rozmowę jako priorytetową lub wprowadzisz jakiegokolwiek inne zmiany do rozmowy, będą wyświetlane tutaj.

## Podświetlenie ekranu

Informuje o tym, jak długo tego dnia korzystano z ekranu.

## Powiadomienia

Tutaj dostosujesz ustawienia powiadomień.

- **Historia powiadomień:** włącz funkcję, aby wyświetlić ostatnie i uśpione powiadomienia.

- **Dymki:** włącz funkcję, aby wyświetlać rozmowy w postaci pływających ikon na innych aplikacjach.
- **Ostatnio wysłane:** pokaż aplikacje, które ostatnio wysłały powiadomienia.
- **Powiadomienia na ekranie blokady:** ustaw powiadomienia, które chcesz oglądać na ekranie blokady.

Możesz również włączyć/wyłączyć **Usypianie powiadomień z cienia powiadomień, sugerowane działania i odpowiedzi, zezwolenie na kropki powiadomień, przywrócić Domyślne dźwięki powiadomień** oraz włączyć/wyłączyć tryb **Nie przeszkadzać**.

## Aplikacje domyślne

Ustaw aplikacje domyślne do obsługi ekranu głównego, Internetu, telefonu, wiadomości SMS, galerii, poczty i innych funkcji.

## **Zezwolenia aplikacji**

Ustaw zezwolenia aplikacji na dostęp do lokalizacji, mikrofonu, kontaktów, pamięci, spisu połączeń i innych funkcji.

## **Kontrola użycia danych:**

Możesz ustawić sposób, w jaki aplikacje uzyskują dostęp do sieci komórkowej lub Wi-Fi.

## **Bezprzewodowe alerty w**

## **sytuacjach awaryjnych**

Tutaj możesz włączyć/wyłączyć alerty.

Po włączeniu alertów możesz wybrać odbiór alertów AMBER alert, a także ostrzeżeń o ekstremalnych i groźnych wydarzeniach.

Możesz ustawić **preferencje alertów**.

## **Dostęp aplikacji specjalnych:**

Możesz ustawić dostęp aplikacji specjalnych, np. do optymalizacji baterii czy wyświetlaniu na innych aplikacjach.

## Bezpieczeństwo i ekran blokady

### Google Play Protect

Funkcja **Google Play Protect** regularnie kontroluje aplikacje i urządzenie pod kątem szkodliwego zachowania. Otrzymasz powiadomienie o każdym wykrytym zagrożeniu dla bezpieczeństwa.

### Znajdź moje urządzenie

Aplikacja **Znajdź moje urządzenie** pomaga lokalizować urządzenie zdalnie i zabezpiecza dane w przypadku utraty urządzenia.

Sposoby lokalizacji urządzenia z systemem

Android

- **Znajdź moje urządzenie:** Pobierz aplikację ze sklepu Google Play.
- **Internet:** Odwiedź stronę [android.com/find](https://android.com/find).
- **Google:** Wyszukaj hasło „znajdź moje urządzenie”.

## Ochrona urządzenia

### Kod dostępu ekranu blokady:

- **Brak:** Ekran włączy się i zostanie wyświetlony ekran główny.
- **Przeciągnij:** Przeciągnij w górę, aby

odblokować ekran.

- **Wzór:** Ustaw wzór odblokowujący składający się z czterech punktów.
- **PIN:** Ustaw odblokowujący kod PIN składający się z 4–16 cyfr.
- **Hasło:** Ustaw hasło odblokowujące składające się z 4 znaków, aby odblokować.

## Odblokowanie odciskiem palca

Możesz dodać/usuwać odciski palca i ustawiać preferencje odcisków palca, korzystając z menu

### Odcisk palca.

- **Dodaj odcisk palca:** Aby dodać odcisk palca,

postępuj zgodnie z wytycznymi na ekranie.

- Dodaj odcisk palca ponownie po wymianie folii ochronnej.
- Dodawaj tylko jedną informację o odcisku palca na raz.
- Przyciśnij mocno ekran telefonu, aby zwiększyć prawdopodobieństwo prawidłowego dodania danych odcisku palca.
- **Efekt animacji odcisku palca:** Pozwala ustawić efekt animacji odcisku palca. Możesz wybrać jedną z pięciu poniższych form:
  - Energia
  - Kosmos



- Fala
- Pasek
- Brak

\*Poza odblokowaniem telefonu możesz używać odcisku palca do uwierzytelniania płatności i dostępu do aplikacji.

## Odblokowywanie twarzą

Możesz dodać/usunąć dane twarzy i ustawić preferencje odblokowywania twarzą w menu **Odblokowywanie twarzą**.

- **Dodaj dane twarzy:** Aby dodać dane twarzy, postępuj zgodnie z wytycznymi na ekranie.

\*Wykonaj czynności w jasnym oświetleniu, aby mieć pewność najlepszych możliwych wyników.

- **Odblokowywanie twarzą:** Włącz funkcję, aby użyć odblokowywania twarzą do odblokowania telefonu z pozycji ekranu blokady.
- **Automatycznie odblokuj po podświetleniu ekranu:** Włącz funkcję, aby odblokowywać telefon twarzą od razu po podświetleniu się ekranu bez uprzedniego przeciągania.
- **Oświetlenie wspomagające odblokowywanie twarzą:** Gdy aparat nie rozpozna twarzy, ekran zostanie podświetlony, aby ułatwić aparatowi rozpoznanie twarzy.

## Inteligentna blokada

Nie blokuj telefonu, gdy znajduje się w bezpiecznym miejscu, np. w kieszeni lub gdzieś, gdzie nikt niepowołany nie ma do niego dostępu. Możesz dostosować preferencje w menu **Inteligentna blokada**.

## Zabezpieczenia osobiste

### Akcja ratunkowa

- **Edytuj dane i kontakty alarmowe:** Dodaj dane medyczne i kontakty alarmowe, aby pomóc respondentom w sytuacji zagrożenia.
- **Szybki sygnał SOS — przycisk zasilania:**

Ustaw preferencje aktywacji szybkiego sygnału SOS przyciskiem zasilania.

- **Preferowana czynność SOS:** Ustaw preferencje operacji SOS, między innymi połączenie z lokalnym kontaktem alarmowym lub udostępnianie lokalizacji kontaktom alarmowym.

### Aplikacja administratora urządzenia

- **Znajdź moje urządzenie:** Włącz, aby wyszukać urządzenie lub zablokować i wymazać utracone urządzenie.

## **Przypinanie aplikacji**

Po przypięciu aplikacji będzie ona widoczna na ekranie aż do odpięcia. Gdy przypniesz aplikację, będzie ona mogła otwierać inne aplikacje, a dane osobowe mogą być niedostępne.

Aby skorzystać z funkcji:

1. Włącz przypinanie aplikacji
2. Otwórz przegląd
3. Dotknij ikony aplikacji u góry ekranu, a następnie dotknij opcji Przypnij.

## **Prywatność**

### **Menedżer zezwoleń**

Ustaw zezwolenia aplikacji na dostęp do mikrofonu, kontaktów, kalendarza i innych funkcji.

### **Pokaż hasła**

Włącz funkcję, aby wyświetlać znaki na chwilę podczas wprowadzania, a później konwertować je do zaszyfrowanych symboli „\*”.

### **Powiadomienia na ekranie blokady**

Tu ustawisz elementy wyświetlane na

zablokowanym ekranie po otrzymaniu powiadomienia.

## Lokalizacja

- **Korzystanie z lokalizacji:** Włącz funkcję, aby zezwolić aplikacjom na korzystanie z danych o lokalizacji.
- **Ostatnie prośby o lokalizację:** Menu zawiera dane o lokalizacji, o które ostatnio żądano.
- **Dostęp aplikacji do lokalizacji:** Pozwala ustawić zezwolenia aplikacji na korzystanie z usług lokalizacji.
- **Skanowanie Wi-Fi i Bluetooth:** Zezwala aplikacjom i usługom na wyszukiwanie sieci

Wi-fi i pobliskich urządzeń w dogodnej chwili.

\* Lokalizacja może używać źródeł, takich jak GPS, Wi-Fi, sieci komórkowe i czujniki do ustalania lokalizacji Twojego urządzenia. Firma Google może zbierać zanonimizowane dane lokalizacji w celu usprawniania dokładności lokalizacji i usług opartych o lokalizację.

## Bateria

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Bateria**, aby wyświetlić szczegóły baterii i ustawić preferencje baterii.

### **WYŚWIETL SZCZEGÓŁOWE UŻYCIE:**

Wyświetl szczegóły użycia baterii od pełnego

naładowania i listę procesów pobierających najwięcej mocy.

**Oszczędzanie energii:** Włącz funkcję, aby przedłużyć czas pracy na baterii. Funkcja Oszczędzanie energii wyłączy niektóre funkcje urządzenia i ograniczy aplikacje.

Możesz włączyć funkcję ręcznie lub wybrać pozycję **Wyłącz jedynie po pełnym naładowaniu**.

**Optymalizacja baterii:** Zoptymalizuj czas pracy na baterii, kontrolując zachowanie aplikacji w tle. Dotknij opcji **Optymalizacja baterii**, wybierz aplikacje do optymalizacji i wybierz opcję **Optymalizuj**, **Kontrola inteligentna** lub **Nie**

**optymalizuj**.

**Zoptymalizowane ładowanie:** Zoptymalizuj schemat ładowania pod kątem schematów użycia.

## Pamięć

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Pamięć**, aby wyświetlić szczegóły pamięci. Możesz zwolnić miejsce na dysku i wyświetlić ilość pamięci zajęłą przez różnego rodzaju pliki.

- **Zwolnij miejsce:** Telefon wyszuka **Pobrane pliki i rzadko używane aplikacje**. Wyświetl całą zawartość, którą chcesz usunąć, i dotknij opcji **ZWOLNIJ**, aby zwolnić miejsce na telefonie.

- **Menedżer pamięci:** Aby zwolnić pamięć, menedżer pamięci usunie z urządzenia zdjęcia i nagrania wideo, w przypadku których sporządzone zostały kopie zapasowe.

## Konta

- **Konto OnePlus:** Tutaj możesz zalogować się na konto OnePlus, zarządzać danymi konta oraz wylogować się z konta.
- **Dodaj konto:** Możesz dodać konta e-mail, konta Google i inne konta.
- **Automatycznie synchronizuj dane aplikacji:** Funkcja umożliwia aplikacji automatyczne odświeżanie danych. Wyłączenie funkcji wiąże

się z oszczędnością energii, ale konieczna będzie ręczna synchronizacja konta. W przeciwnym wypadku nie uzyskasz dostępu do najnowszych aktualizacji i nie otrzymasz powiadomień o aktualizacjach.

## Cyfrowe dobre samopoczucie i kontrola rodzicielska

**Podświetlenie ekranu:** Pokazuje dzisiejszy okres podświetlenia ekranu.

**Odblokowania:** Pokazuje dzisiejszą liczbę odblokowań urządzenia.

**Powiadomienia:** Pokazuje dzisiejszą liczbę odebranych powiadomień.

**Jak zakończyć połączenie:**

- **Pulpit nawigacyjny:** Możesz zarządzać pulpitem nawigacyjnym, w tym podświetleniem ekranu, odebranymi powiadomieniami i liczbą otwarcie aplikacji. Klikaj ikony po prawej od nazwy aplikacji, aby ustawić limit czasu. Po jego upływie aplikacja zostanie zatrzymana do końca dnia. Dodatkowo wyświetlone zostanie powiadomienie „Aplikacja została zatrzymana. upłynął limit czasu aplikacji. Limit zostanie wyzerowany jutro”. Możesz kliknąć opcję „USTAWIENIA” w wyskakującym okienku, aby usunąć limit czasu.
- **Tryb snu:** Użyj trybu snu, odłóż telefon i śpij spokojnie. Telefon na pewno Cię nie obudzi. Po

aktywacji funkcji funkcja Skala szarości usunie kolor ekranu, a tryb Nie przeszkadzać wyciszy dźwięki. Połączenia ani powiadomienia nie zakłóca Twojego snu. Po wyłączeniu funkcji telefon przywróci standardowe ustawienia.

- **Tryb skupienia:** Włącz tryb, aby zatrzymać rozpraszające aplikacje na czas, gdy potrzebujesz chwili skupienia.

### Ograniczenie zakłóceń:

- **Zarządzanie powiadomieniami:** Wyłączanie lub włączanie powiadomień aplikacji.
- **Nie przeszkadzać:** Ustawienia znajdziesz w sekcji Nie przeszkadzać.
- **Kontrola rodzicielska:** Dodaj ograniczenia zawartości i ustaw inne limity, aby pomagać

dzieciom korzystać z urządzenia z umiarem.

## Narzędzia

- **Szybkie uruchamianie:** Gdy telefon jest zablokowany, możesz długo nacisnąć obszar identyfikacji linii papilarnych, aby uruchomić szybkie płatności lub aktywować aplikacje.
- **Aplikacje równoległe:** Utwórz nową kopię aplikacji, aby móc logować się na różne konta. Więcej informacji znajdziesz w sekcji „Aplikacje równoległe”.
- **Blokowanie aplikacji:** Możesz dodawać aplikacje, które będą chronione hasłem.
- **Zaplanowane włączanie/wyłączanie:** Pozwala

ustawić czas włączania/wyłączania.

- **Tryb kieszonkowy:** Pozwala zapobiegać przypadkowym dotknięciom lub użyciom odcisku palca, gdy telefon jest w kieszeni.
- **OnePlus Switch:** Szybko przenoś dane dzięki aplikacji OnePlus Switch. Więcej informacji znajdziesz w sekcji „Przenoszenie danych na telefon OnePlus 9 Pro”.
- **Szybka odpowiedź w położeniu poziomym**  
W trybie poziomym możesz szybko odpowiadać po odbiorze wiadomości w aplikacji, takiej jak WhatsApp.



# System

## Dostępność

Więcej informacji znajdziesz w sekcji „Dostępność”.

## Język i wprowadzanie

Ustaw język systemu i metodę wprowadzania.

- **Języki:** Ustaw język systemu.
  - Dotknij opcji **Dodaj język**, aby dodać język.
  - Przyciśnij i przeciągnij wybrany język na górę listy, aby stał się językiem systemu.

- **Klawiatura wirtualna:** Wybierz domyślną metodę wprowadzania i ustaw preferencje metody wprowadzania.
- **Dostosowanie wysokości klawiatury:** **Możesz dostosować wysokość klawiatury w gestach pełnoekranowych.**
- **Klawiatura fizyczna:** Po podłączeniu klawiatury fizycznej wybierz, czy chcesz widzieć klawiaturę wirtualną i ustaw skróty klawiszowe.
- **Sprawdzanie pisowni:** Włącz funkcję, aby automatycznie sprawdzać pisownię podczas wprowadzania.
- **Usługa autouzupelniania:** Włącz funkcję, aby

automatycznie wprowadzać zapisane dane podczas przeglądania sieci, wprowadzania haseł i w innych sytuacjach. Funkcja będzie wymagała instalację dodatkowych aplikacji.

## Data i godzina

Ustaw datę i godzinę systemu.

- **Korzystaj z czasu dostawcy sieci:** Włącz funkcję, aby używać jako czasu systemu czasu ustawionego przez dostawcę sieci.
- **Data:** Pozwala ustawić datę systemu ręcznie.
- **Godzina:** Pozwala ustawić godzinę systemu ręcznie.

- **Korzystaj ze strefy czasowej dostawcy sieci:** Włącz funkcję, aby korzystać ze strefy czasowej dostawcy sieci.
- **Strefa czasowa:** Ustaw strefę czasową ręcznie.
- **Używaj formatu 24-godzinnego:** Włącz funkcję, aby system działał w formacie 24-godzinnym, lub wyłącz, aby działał w formacie 12-godzinnym.

## Kopia zapasowa

Włącz funkcję, aby sporządzać kopie zapasowe w usłudze Dysk Google.

## Opcje resetowania

W menu Opcje resetowania możesz zresetować ustawienia, preferencje aplikacji oraz wymazać wszystkie dane (przywracanie stanu fabrycznego).

- **Zresetuj funkcje Wi-Fi, dane komórkowe i Bluetooth:** Możesz zresetować wszystkie ustawienia sieci, w tym Wi-Fi, dane komórkowe i Bluetooth.

- **Zresetuj preferencje aplikacji:**

Funkcja służy do zerowania preferencji następujących pozycji:

- **Wyłączone aplikacje.**

- **Wyłączone powiadomienia z aplikacji.**
- **Domyślne aplikacje do każdego działania.**
- **Ograniczenie danych aplikacji w tle.**
- **Pozostałe ograniczenia uprawnień.**

**Nie nastąpi utrata żadnych danych aplikacji.**

- **Wymaż wszystkie dane (przywracanie stanu fabrycznego):** Więcej informacji znajdziesz w sekcji „Przywracanie stanu fabrycznego”.

## Pamięć OTG

Służy do przekazywania danych za pośrednictwem OTG. Automatycznie wyłącza się po 10 minutach nieaktywności.

# Wypróbuj programy usprawniające

**Powiadomienia OnePlus:** Włącz funkcję, aby otrzymywać oficjalne wiadomości, informacje o produkcie, kwestionariusze i rekomendacje zakupów / informacje o kuponach.

**Program doświadczenia użytkownika:** Włącz funkcję, aby umożliwić firmie OnePlus analizowanie ogólnych danych statystycznych o eksploatacji telefonu. Dzięki temu firma będzie mogła poprawiać swoje produkty i dostarczać jeszcze więcej korzyści użytkownikom.

**Program stabilności systemu:** Umożliw firmie OnePlus dostęp do anonimowych dzienników systemu. W przypadku błędu umożliw wysyłanie

raportów o błędach z dziennikami. Dzienniki będą jedynie wykorzystywane do analizy błędów systemowych i w celu zwiększania stabilności.

**Wbudowane aktualizacje aplikacji:** Włącz, aby umożliwić firmie OnePlus sprawdzanie i wypychanie aktualizacji wbudowanych aplikacji zwiększających stabilność aplikacji.

## Wielu użytkowników

- **Ty (właściciel):** Wyświetla obecnie zalogowanego użytkownika. Dotknij, aby zmienić nazwę użytkownika (nazwa użytkownika to domyślnie dane właściciela telefonu).
- **Gość:** Dotknij, aby przejść do trybu gościa z ograniczonymi połączeniami i wybranymi

funkcjami. Możesz włączyć/wyłączyć funkcję **Włącz połączenia telefoniczne**, dotykając ikonę ustawienia po prawej stronie pozycji **Gość**.

- **Dodaj użytkownika:** Udostępnij urządzenie innym osobom, tworząc dodatkowych użytkowników.

## Przyspieszenie pamięci RAM

Poprzez uczenie się sposobu korzystania z urządzenia, Przyspieszenie pamięci RAM może przewidzieć aplikacje do uruchomienia i dane do załadowania, w pełni wykorzystując pojemność pamięci RAM, aby przyspieszyć codzienną wydajność.

## Aktualizacje systemu

Aktualizuje system za pośrednictwem OTA. Więcej informacji znajdziesz w sekcji „Aktualizacje systemu”.

## Wyłącz

Dotknij, aby wyłączyć urządzenie.

## Informacje o telefonie

W menu **Informacje o telefonie** znajdziesz podstawowe informacje o telefonie, wersję systemu i inne dane.

- **Nazwa urządzenia:** Dotknij, aby edytować nazwę urządzenia.

- **Wersja systemu Android:** Wyświetla wersję systemu Android.
- **Numer kompilacji:** Wyświetla wersję oprogramowania telefonu.
- **Model:** Wyświetla model telefonu.
- **Informacje prawne:** Dotknij, aby wyświetlić politykę prywatności, umowy itp.
- **Stan:** Dotknij, aby wyświetlić numer telefonu, sygnał itp.
- **Podziękowania:** Dotknij, aby wyświetlić twórców systemu OxygenOS.

## Wskazówki i wsparcie

W sekcji Wskazówki i wsparcie znajdziesz wskazówki i często zadawane pytania dotyczące obsługi urządzenia.

# Aplikacje

Dowiedz się więcej o aplikacjach na urządzeniu OnePlus.

# Telefon

## Wybieranie numerów

- Metoda 1: Dotknij przycisku klawiatury, wprowadź numer kontaktu i przyciśnij przycisk połączenia, aby wybrać numer.
- Metoda 2: Przeglądaj kontakty lub spis połączeń i dotknij numer, aby go wybrać.
- Odbieranie lub odrzucanie połączeń przychodzących: Przeciągnij w dół, aby odrzucić połączenie, lub przeciągnij w górę, aby je odebrać.
- Połączenia przychodzące podczas standardowej

eksploatacji: Zielony przycisk służy do odbierania połączeń, a czerwony do odrzucania.

## Ekran połączenia

Po odbiorze połączenia wyświetlony zostanie interfejs z następującymi funkcjami:

- **Głośnik:** Włącza tryb głośnomówiący podczas połączenia.
- **Klawiatura:** Otwiera menu klawiatury.
- **Wyciszenie:** Wycisza mikrofon.
- **Dodaj połączenie:** Dodaje kolejne połączenia.
- **Wstrzymaj:** Umożliwia odebranie połączenia poprzez wstrzymanie bieżącego połączenia, a



następnie na ukończenie pierwszego połączenia po zakończeniu drugiego.

## Ustawienia

Dotknij przycisku menu w prawym górnym rogu, aby przejść do ustawień.

**Opcje wyświetlania:** Zmień kolejność sortowania, format nazwy oraz włączaj i wyłączaj ciemny motyw tła kontaktów.

**Dźwięki i wibracje:** Ustaw dźwięk i wibracje.

**Szybkie odpowiedzi:** Odpowiadaj na połączenia przychodzące, wysyłając wiadomości tekstowe.

### Konta połączeń:

- Funkcje karty SIM o przekierowaniach

połączeń i innych funkcjach.

- **Odbieraj połączenia przychodzące:** Włącz, aby odbierać połączenia przychodzące, które zużywają więcej energii z baterii.

**Zablokowane numery:** Po włączeniu nie będziesz odbierał połączeń ani wiadomości tekstowych z zablokowanych numerów od niezidentyfikowanych rozmówców.

**Poczta głosowa:** Ustaw powiadomienie poczty głosowej jako Ważne lub Inne.

**Dostępność:** Ustaw tryb TTY i kompatybilność aparatów słuchowych.

**Wybieranie wspomagane:** Włącz lub wyłącz „Wybieranie wspomagane” w roamingu oraz

„Domyślny kod kraju / regionu”.

**Identyfikacja numeru i spam:** Włącz, aby identyfikować numery firmowe i spam dzięki danym dostarczanym przez Google.

### **Miejsca w pobliżu:**

- **Spersonalizowane wyniki wyszukiwania:**

Włącz, aby poprawić wyników wyszukiwania poprzez włączenie elementów z historii wyszukiwania.

- **Ustawienia lokalizacji:** Włącz, aby zezwolić aplikacji na zbieranie i wykorzystywanie Twoich danych lokalizacyjnych.

### **Zaawansowane:**

- **Obróć, aby wyciszyć:** Aby wyciszyć połączenie przychodzące, należy położyć telefon przodem do dołu na płaskiej powierzchni.

## **Kontakty**

W menu Kontakty znajdziesz następujące funkcje: Edytuj, Usuń, Szukaj, Importuj/eksportuj, Ustaw etykiety, Zarządzaj blokowanymi numerami itp.

## **Dodaj kontakt**

1. Wprowadź kontakty
2. Dotknij opcji „+”, aby utworzyć nowy kontakt.

3. Wprowadź dane kontaktowe
4. Dotknij „zapisz” w prawym górnym rogu, aby zapisać

## Wyszukiwanie kontaktów

Korzystając z paska wyszukiwania wprowadź numer/nazwę/miejsca kontaktu.

## Ustawienia

Dotknij przycisku menu w lewym górnym rogu, aby przejść do ustawień.

**Wyświetlacz:** Zmień kolejność sortowania, format nazwy oraz włączaj i wyłączaj ciemny motyw tła kontaktów.

**Edytuj kontakty:** Wybierz konto domyślne na nowe kontakty oraz fonetyczne imiona i nazwiska.

## Zarządzaj kontaktami:

- Importuj i eksportuj kontakty: Importuj pliki VCF wyeksportowane z innych urządzeń do tego urządzenia, ewentualnie eksportuj kontakty z tego urządzenia w formacie plików VCF.

\*Funkcja VCF jest zgodna ze standardowym sprzętem telefonicznym.

- Zablokowane numery: Po włączeniu nie będziesz odbierał połączeń ani wiadomości tekstowych z zablokowanych numerów od niezidentyfikowanych rozmówców.

## Menedżer plików


W Menedżerze plików możesz szybko uzyskać dostęp i uporządkować różne pliki.

Przejdź do zasobnika aplikacji i otwórz aplikację Menedżer plików.

**Kategorie:** Możesz sprawdzić pliki według kategorii, takich jak Dokumenty, Pobrane, Ostatnie, Obrazy, Wideo czy Audio.

**Pamięć:** Możesz wyświetlić foldery i dokumenty na telefonie, a także nimi zarządzać.

**Więcej operacji:**

Wyszukaj plik: Dotknij opcji  i wprowadź słowa kluczowe, aby znaleźć pliki.

**Lockbox:** Przyciśnij i przytrzymaj plik, dotknij przycisk menu w prawym górnym rogu, a następnie wybierz opcję **Przenieś do aplikacji Lockbox**. Możesz przypisywać hasła do plików w aplikacji Lockbox.

## Wiadomości

W aplikacji Wiadomości możesz wysyłać, odbierać i wyświetlać wiadomości.

### Wyślij wiadomość

1. Otwórz aplikację Wiadomości.

2. Dotknij przycisku w prawym dolnym rogu.
3. Wybierz odbiorcę.
4. Wprowadź treść wiadomości SMS.
5. Dotknij ikonę wysyłania w prawym dolnym rogu, aby wysłać wiadomość.

## Wyświetl i odpowiedz na wiadomość

Wiadomości są porządkowane według czasu.

1. Otwórz aplikację Wiadomości.
2. Z listy wybierz wiadomość, którą chcesz wyświetlić.
3. Jeśli chcesz odpowiedzieć na wiadomość, wprowadź ją w polu tekstowym u dołu ekranu,

a następnie dotknij ikony wysyłania po prawej, aby ją wysłać.

## Ustawienia wiadomości

Ustawienia wiadomości obejmują **Funkcje czatu, Powiadomienia, Dźwięki wiadomości wychodzących, Wybór kraju, Sugestie na czacie, Automatyczne wyświetlanie łączy, Ochrona przed spamem. W przypadku wiadomości grupowych, automatyczne pobieranie MMS-ów podczas roamingu, używanie prostych znaków, otrzymywanie raportów doręczeń SMS, bezprzewodowe alerty w sytuacjach awaryjnych i pozostałych, naciśnij przycisk menu w prawym górnym rogu i wybierz**


## Ustawienia – Zaawansowane.

### Pogoda

Dostarcza funkcje prognozy pogody i wczesnego ostrzegania.

- **Sprawdź pogodę: Otwórz zasobnik aplikacji i otwórz aplikację Pogoda**

W menu znajdziesz informacje o pogodzie, temperaturze, pogodę z następnych sześciu dni, następnych 24 godzin, kierunek wiatru, temperaturę ciała, wilgotność, widoczność, ciśnienie i inne pozycje.

- **Dodaj miasto:** Dotknij kolejno opcji „” i przycisku „+”, wprowadź nazwę miasta, a

następnie, gdy zostanie wyszukane, dodaj je.

- **Przełącz miasto:** Przeciągaj w lewo lub w prawo, aby przełączać miasta.

- **Ustawienia**

Dotknij przycisku menu w prawym górnym rogu i wybierz opcję **Ustawienia**.

- **Alerty pogodowe:** Włącz funkcję, aby otrzymywać powiadomienia pogodowe.

- **Temperatura:** Wybierz jednostkę temperatury: stopnie Celsjusza lub Fahrenheita.

- **Wiatr:** Wybierz jednostkę wiatru, np. metry na sekundę (m/s), kilometry na godzinę

(km/h), stopy na sekundę (ft/s), mile na godzinę (mph) czy węzły (kts).

- **Opady atmosferyczne:** Wybierz jednostkę opadów atmosferycznych: milimetry (mm) lub cale (in).
- **Widoczność:** Wybierz jednostkę widoczności: kilometry (km) lub mile (mi).
- **Ciśnienie:** Wybierz jednostkę ciśnienia: hektopaskale (hPa), milimetry rtęci (mmHg) lub cale rtęci (inHg).

## Kalkulator

Aplikacja **Kalkulator** oferuje funkcje standardowego kalkulatora.

Przejdź do zasobnika aplikacji i otwórz aplikację Kalkulator.




- **Podstawowy kalkulator:** Aplikacja Kalkulator oferuje domyślnie podstawowy tryb kalkulatora: umożliwia dodawanie, odejmowanie, mnożenie i dzielenie.
- **Kalkulator naukowy:** Dotknij ikony arkusza kalkulacyjnego w lewym dolnym rogu, aby przejść do trybu naukowego.
- **Wyświetl historię:** Przeciągnij w dół, aby wyświetlić historię, i dotknij przycisku WYCZYŚĆ w prawym górnym rogu, aby ją wyczyścić.

# Dyktafon

Dyktafon umożliwia nagrywanie i odtwarzanie.

Przejdź do zasobnika aplikacji i otwórz aplikację Dyktafon.

## ● Nagrywaj:

- **Zacznij nagrywanie:** Dotknij opcji , aby zacząć nagrywanie.
- **Zatrzymaj nagrywanie:** Dotknij opcji , aby zatrzymać nagrywanie.
- **Wstaw znaczniki:** Dotknij opcji , aby wstawić znaczniki.

Ustaw format nagrywania: Możesz ustawić format

nagrywania (aac/wav), wybierając odpowiednie ustawienie w prawym górnym rogu głównego interfejsu.

## ● Odtwarzanie nagrań i zarządzanie nagraniami:



- Otwiera listę plików nagrań. **Odtwórz nagranie:** Dotknij nagrania, aby je odtworzyć.
- Usun nagranie: Przyciśnij i przytrzymaj nagranie, które chcesz usunąć, a następnie dotknij przycisku Usun.

## Aplikacja Notatki

Dzięki karteczkom samoprzylepnym możesz



szybko sporządzać notatki, edytować tekst i obrazy.

- **Dodaj notatkę: Dotknij opcji , aby dodać notatkę.** Obsługuje tekst, obrazy z albumu, zdjęcia, listy i listy zadań. Umożliwia usuwanie notatek, ustawianie przypomnień i korzystanie z innych funkcji.
- **Wyszukaj notatki:** Dotknij opcji  i wprowadź słowa kluczowe do wyszukania.
- **Usuń notatkę:** Przyciśnij i przytrzymaj notatkę, którą chcesz usunąć, a następnie dotknij przycisku „Usuń”.
- **Udostępnij notatkę:** Otwórz notatkę, którą

chcesz udostępnić, dotknij przycisku udostępniania w prawym górnym rogu, wybierz metodę udostępniania, a następnie przyciśnij przypomnienie na stronie, aby ukończyć udostępnianie.

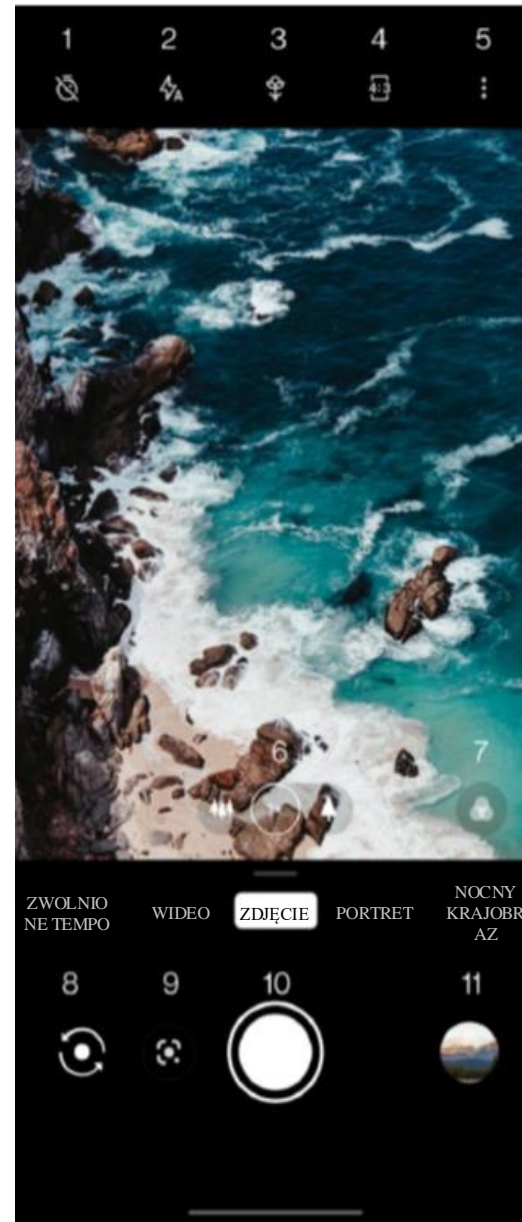
- **Dodaj przypomnienie do notatki:** Otwórz notatkę i dotknij ikony menu na pasku górnym, a następnie wybierz przypomnienie, aby ustawić datę i godzinę przypomnienia.

# Aparat

Aparat telefonu OnePlus 9 Pro robi piękne zdjęcia i kręci doskonałe filmy. Do wyboru masz między innymi tryb portretowy, profesjonalny, wideo w zwolnionym tempie czy tryb panoramiczny.

## ZDJĘCIE

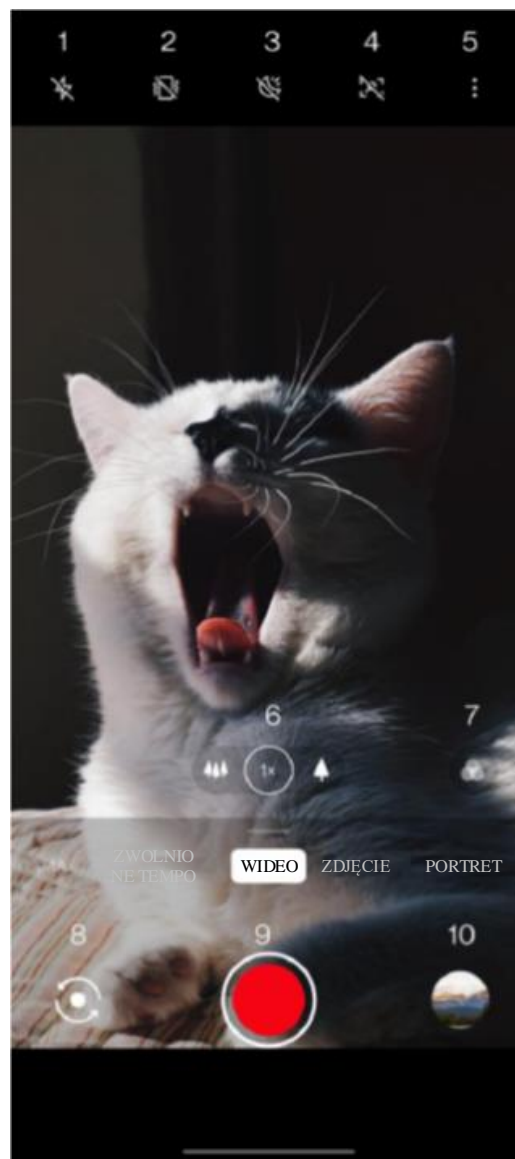
Rysunek przedstawia dostępne funkcje interfejsu głównego aparatu:



1. Odliczanie: Ustaw minutnik
2. Lampa błyskowa: Pozwala włączyć / wyłączyć / ustawić automatyczną lampę błyskową.
3. Super makro: Zbliź się do obiektu, aby zrobić zdjęcie makro.
4. Format obrazu: Dotknij, aby zmienić format obrazu (dostępne opcje: 4:3/1:1/pełny ekran).
5. Więcej: Dotknij, aby wyświetlić więcej.
6. Powiększanie: Dotknij ikony lub przeciągnij ją, aby powiększyć.
7. Filtr: Dotknij, aby ustawić filtr.
8. Przełącz aparat: Dotknij, aby wybrać przedni/tylny aparat.
9. Obiektyw Google: Dotknij, aby włączyć obiektyw Google.
10. Robienie zdjęć: Dotknij jeden raz, aby zrobić zdjęcie, przytrzymaj, aby nagrać wideo lub aby zrobić wiele zdjęć (tryb seryjny).
11. Galeria: Dotknij, aby wyświetlić najnowsze zdjęcia w Galerii. Przyciśnij i przytrzymaj, aby przejść do szybkiego udostępniania.

# WIDEO

Przejdź do aplikacji Aparat i dotknij opcji WIDEO.  
Dostępne są następujące funkcje interfejsu wideo:



1. Lampa błyskowa: Dotknij, aby włączyć/wyłączyć lampę błyskową.
2. Super stabilizacja: Dzięki zaawansowanemu systemowi stabilizacji obrazu telefonu OnePlus 9 Pro 5G możesz nagrywać bardziej przejrzyste, płynniejsze nagrania wideo z ręki bez konieczności korzystania z urządzeń peryferyjnych.
3. Wideo w trybie Nocny krajobraz: Dotknij, aby włączyć/wyłączyć wideo w trybie Nocny krajobraz.
4. Portret wideo: Dotknij, aby włączyć/wyłączyć portret wideo.
5. Więcej: Dotknij, aby wyświetlić więcej.
6. Powiększanie: Dotknij ikony lub przeciągnij ją, aby powiększyć.
7. Filtr: Dotknij, aby ustawić filtr.
8. Przełącz aparat: Dotknij, aby wybrać przedni/tylny aparat.
9. Wideo: Dotknij, aby odtworzyć/zatrzymać wideo.
10. Galeria: Dotknij, aby wyświetlić najnowsze zdjęcie w Galerii. Przyciśnij i przytrzymaj, aby przejść do szybkiego udostępniania.

## **Wybór modelu**

Przeciągnij w górę, aby przejść do interfejsu

wyboru trybu aparatu, ewentualnie przeciągnij w lewo lub w prawo, aby przełączać pomiędzy różnymi trybami.

- **Wideo:** Funkcja kręcenia wideo.
- **Zdjęcie:** Funkcja robienia zdjęć.
- **Portret:** Funkcja robienia portretów (efekt głębi). Profesjonalny efekt oświetlenia portretowego ułatwia robienie zdjęć portretowych.
- **Nocny krajobraz:** Nadaje się do kręcenia nocą w mieście.
- **Pro:** Tryb robienia zdjęć z profesjonalnymi ustawieniami.

- **Film poklatkowy:** Nagrywaj filmy o dużej liczbie

klatek na sekundę. Podczas odtwarzania odczuwalne będzie wrażenie szybszego ruchu.

- **Panorama:** Umożliwia robienie zdjęć o szerokim współczynniku obrazu.

- **Zwolnione tempo:** Nagrywaj filmy o dużej liczbie klatek na sekundę. Podczas odtwarzania ze standardową liczbą klatek na sekundę, ruch będzie wolniejszy.

- **Tryb Tilt-shift:** Pozwala na przeniesienie świata do miniaturowej wersji.

## Galeria

Wszystkie obrazy i nagrania wideo są zapisywane domyślnie w aplikacji Galeria, która obejmuje albumy, ostatnio usunięte zdjęcia i funkcje edycji zdjęć.

- **Zdjęcia:** Zdjęcia i nagrania wideo są wyświetlane w widoku listy z osią czasu.
- **Kolekcje:** Obejmuje często używane albumy, ostatnio usunięte albumy oraz inne albumy. Dotknij opcji albumy, aby wyświetlić szczegółową listę i zdjęcia.
- **Eksploracja:** Obejmuje funkcję Inteligentna kategoria i funkcję Historia. Funkcja

Inteligentna kategoria podzieli zdjęcia na kategorie, takie jak „ludzie”, „miejsca” czy „rzeczy”. Funkcja Historia automatycznie utworzy osobiste nagrania wideo w oparciu o konkretne zdjęcia.

## Zegar

Obejmuje budzik, zegar światowy, minutnik i stoper.

## Alarm

- **Dodaj budzik:** Dotknij przycisku „+” poniżej, aby dodać i ustawić nowy budzik.
- **Zegar budzika:** Przeciągnij kropkę na tarczy,

- aby ustawić godziny. Przeciągnij ponownie, aby ustawić minuty. Dotknij opcji AM/PM, aby ustawić okres.
- Dotknij ikony klawiatury po środku po prawej, aby przejść do numerycznego wprowadzania czasu.
  - Powtarzanie: Możesz wybrać dzień od poniedziałku do niedzieli. Dotknij strzałki w dół po prawej, aby przejść do kalendarza i dokonać własnego wyboru.
  - Dzwonek alarmu: Wybierz dzwonek budzika spośród dzwonków systemowych lub z pamięci lokalnej, ewentualnie wyłącz dzwonek.
  - Wibracje: Gdy zadzwoni budzik, telefon będzie jednocześnie wibrował.
  - Etykieta: Gdy rozpocznie się alarm, na ekranie wyświetlona zostanie notatka o alarmie.
  - Usuwanie alarmów: Przyciśnij i przytrzymaj alarm, który chcesz usunąć, a następnie dotknij opcji „Usuń”.

## Zegar światowy

- **Dodaj region:** Dotknij ikony globusa u dołu ekranu, aby sprawdzić i wybrać miasta z listy.
- **Czas porównania:** Przeciągnij kropkę na tarczy, aby wyświetlić godzinę w dodanym mieście.





- **Pogoda:** Pogoda będzie wyświetlana, gdy dotkniesz nazwy miasta.
- **Etykieta:** Dotknij opcji „Dodaj etykietę”, aby wprowadzić docelową nazwę.

## Minutnik


- **Dodaj odliczanie:** Po wprowadzeniu minut i sekund przyciśnij przycisk start, aby rozpocząć odliczanie.

Po rozpoczęciu odliczania możesz wybrać przycisk u dołu po prawej, aby dodać kolejne odliczanie.


- **Usuń odliczanie:** Dotknij opcji , aby usunąć konkretny czas odliczania.
- **Pauza:** Dotknij opcji , aby zatrzymać odliczanie.

## Stoper

**Start:** Dotknij opcji , aby uruchomić minutnik.

**Pauza:** Dotknij opcji , aby zatrzymać minutnik.

**Pomiar:** Dotknij opcji , aby dokonać pomiaru.

**Udostępnij:** Dotknij opcji , aby udostępnić minutnik.

## Zen Mode

Funkcja Zen Mode pozwala odłożyć telefon i cieszyć się życiem w samotności lub w

towarzystwie osób o podobnym podejściu. Po uruchomieniu nie będzie możliwe anulowanie, a powiadomienia przychodzące zostaną czasowo wyciszone. Zostaną zablokowane wszystkie aplikacje z wyłączeniem aplikacji Aparat, ale nadal możliwe będzie odbieranie połączeń i wykonywanie połączeń alarmowych.

- Aktywacja funkcji Zen Mode

1. Przeciągnij w dół panel powiadomień > dotknij opcji Zen Mode
2. W menu funkcji Zen Mode > dotknij godzinę > ustaw okres > przeciągając ekran w lewo lub w prawo, wybierz motyw > dotknij przycisku poniżej, aby rozpocząć.

- Konfiguracja trybu Zen Mode: Wejdź do funkcji Zen Mode > dotknij ikony profilu w prawym górnym rogu, a następnie dotknij ikony ustawień. Ustaw okres domyślny, codzienne przypomnienie, powiadomienie i inne funkcje.

- Grupowa medytacja Zen: Możesz utworzyć pokój i udostępnić go znajomym, wysyłając wiadomości SMS. Użytkownicy telefonów innych marek również mogą odbierać takie wiadomości.

## **OnePlus Switch**

Rozwiązanie „OnePlus Switch” umożliwia szybkie przenoszenie kontaktów, spisów połączeń,

wiadomości tekstowych, obrazów, dźwięku, nagrań wideo, aplikacji, pobranych plików, dokumentów, a także innych danych ze starego telefonu na nowy. Do tego funkcja OnePlus Switch zapewnia lokalną kopię zapasową i możliwość jej przywrócenia.

## **Migracja danych za pośrednictwem rozwiązania OnePlus Switch**

Dzięki OnePlus Switch szybko przeniesiesz dane ze starszego telefonu na nowy telefon OnePlus.

Więcej szczegółów znajdziesz w sekcji „Przenieś dane na OnePlus 9 Pro”.

## **Lokalne kopie zapasowe danych i przywracanie kopii zapasowych za pośrednictwem rozwiązania OnePlus Switch**

Użyj funkcji „Utwórz lub przywróć kopię zapasową”, aby utworzyć kopię zapasową do późniejszego przywrócenia. Możesz również skopiować kopię zapasową na komputer i przenieść ją na inny telefon w celu odtworzenia.

### **● Tworzenie kopii zapasowej danych**

1. Otwórz aplikację OnePlus Switch.

2. Wybierz kolejno opcje **Kopia zapasowa i przywracanie** > **Nowa kopia zapasowa**
3. Wybierz dane, których kopie zapasową chcesz utworzyć.
4. Dotknij opcji **UTWÓRZ KOPIĘ ZAPASOWĄ TERAZ**, aby ją utworzyć.

#### ● Przywracanie danych

1. Otwórz aplikację OnePlus Switch.
2. Wybierz kolejno opcje **Kopia zapasowa i przywracanie** > **Przywróć kopie zapasową**.
3. Wybierz dane do przywrócenia.
4. Dotknij opcji **PRZYWRÓĆ TERAZ** i poczekaj do końca procesu przywracania.

## Aplikacje firmy Google

Ciesz się aplikacjami oferowanymi przez firmę Google. Wejdź na stronę Google.com, aby dowiedzieć się więcej.

### Google

Znajdź zawartość online z narzędziami, które uczą się tego, czym się interesujesz. Włącz spersonalizowany kanał, aby uzyskać dostęp do zawartości dostosowanej do Twoich upodobań.

### Chrome

Przeglądaj Internet za pośrednictwem przeglądarki Chrome i uzyskaj na urządzeniu przenośnym

dostęp do otwartych kart, zakładek i danych z pasku adresu z komputera.

## **Gmail**

Wysyłaj i odbieraj wiadomości e-mail za pośrednictwem poczty elektronicznej firmy Google.

## **Mapy**

Korzystaj z nawigacji i danych o lokalizacji. Aby korzystać z aplikacji Mapy Google, włącz usługi lokalizacji.

## **YouTube**

Oglądaj i przesyłaj nagrania wideo za pośrednictwem urządzenia.

## **Dysk**

Otwieraj, wyświetlaj i udostępniaj pliki zapisane w usłudze w chmurze Dysk Google.

## **Duo**

Aplikacja do wideorozmów, dzięki której połączysz się z najbliższymi.

## **Zdjęcia**

Zapisuj i rób kopie zapasowe zdjęć i nagrań wideo automatycznie na koncie Google dzięki usłudze Zdjęcia firmy Google.

## **YouTube Music**

Nowa aplikacja muzyczna firmy Google umożliwia szybsze wyszukiwanie utworów i filmów oraz odkrywanie nowej muzyki.

## **Pliki**

Pliki to aplikacja do zarządzania plikami. Umożliwia przeglądanie i przesyłanie plików.

## **Kalendarz**

Kalendarz Google to aplikacja do zarządzania czasem i harmonogramami.

## **Asystent**

Asystent Google to sztuczny asystent inteligentny. Więcej informacji znajdziesz w sekcji „[Asystent Google](#)”.

## **Sklep Play**

Sklep Play to internetowy sklep z aplikacjami, z którego możesz instalować potrzebne aplikacje.

# Zaawansowane

Poznaj więcej zaawansowanych  
wskazówek dotyczących telefonu.

## Tryb gier

W systemie OxygenOS dostępny jest „Tryb gier”, który pozwoli Ci grać bez zakłóceń. Skonfiguruj tryb w **aplikacji Przestrzeń gier**.

1. **Ukryj aplikację Przestrzeń gier:** Po włączeniu aplikacja Przestrzeń gier nie będzie widoczna na ekranie głównym ani w zasobniku, ale nadal będzie dostępna w lokalizacji Ustawienia > Narzędzia.
2. **Pokaż ikony w grach wyłącznie w aplikacji Przestrzeń gier:** Włącz, aby ukryć ikony w grach na pulpicie i w zasobniku.
3. **Pokaż gry natychmiastowe w aplikacji Przestrzeń gier:** Po aktywacji funkcji gry natychmiastowe bez konieczności pobierania będą wyświetlane w aplikacji Przestrzeń gier.
4. **Sposób wyświetlania powiadomień:** Wybierz tryb wyświetlania powiadomień po aktywacji trybu gier. Dostępne są trzy tryby: U góry, Tylko tekst i Blokuj.
5. **Powiadomienia od stron trzecich:** Połączenia głosowe lub wideo przychodzące z aplikacji serwisów społecznościowych będą wyświetlane jako powiadomienia.
6. **Wyłącz jasność automatyczną:** Wyłącza funkcję jasności w trybie gier.
7. **Zapobieganie przypadkowemu dotykowi ekranu:** Włącz, aby uniknąć przypadkowego otwierania rozwijanych powiadomień.
8. **Optymalizacja grafiki:** Poprawia detale cieni



i wzbogaca ogólną jakość grafiki w grach.

#### 9. **Wzbogacenie odpowiedzi haptycznej:**

Zapewnia lepszą odpowiedź haptyczną w zgodnych grach.

10. **Inteligentne zarządzanie siecią:** W przypadku opóźnień sieci automatycznie wybiera lepszą sieć. Funkcja może zużywać dane komórkowe.

11. **Tryb gamingowy pro** Zaawansowany tryb gamingowy dla profesjonalnych graczy. Tryb zablokuje wszystkie powiadomienia i połączenia oraz ograniczy procesy w tle w celu optymalizacji wydajności w grach. Od teraz możesz skupić się wyłącznie na grze.

## **Nie przeszkadzać**

Jeśli nie chcesz, żeby rozpraszały Cię wiadomości, włączy tryb Nie przeszkadzać. Telefon nie będzie dzwonił ani wibrował po odbiorze powiadomienia, z wyłączeniem alarmów i ustawień.

Przewiń do paska nawigacji i dotknij opcji, aby włączyć funkcję „Nie przeszkadzać”.

Ustawienia znajdziesz w sekcji Nie przeszkadzać.

## **Rzutowanie ekranu**

Zanim zaczniesz korzystać z funkcji Miracast, upewnij się, że telewizor, projektor, ekran lub inny wyświetlacz jest zgodny z funkcją Miracast, a

funkcja na urządzeniu jest włączona.

Instrukcje:

1. Go to **Ustawienia > Bluetooth i łączność z urządzeniami > Rzutowanie**.
2. Dotknij przycisku menu w prawym górnym rogu i wybierz opcję **Włącz wyświetlacz bezprzewodowy**.
3. Wybierz urządzenie, na którym chcesz wyświetlić zawartość, a następnie poczekaj, aż ekran telefonu pojawi się na wyświetlaczu.

## **Zaplanowane włączanie/wyłączanie**

Z myślą o wygodzie użytkowników urządzenie wyposażono w funkcję czasowego

włączania/wyłączania. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Narzędzia > Zaplanowane włączanie / wyłączenie**, aby ustawić funkcję.

## **Przypinanie aplikacji**

Po przypięciu aplikacji będzie ona widoczna na ekranie aż do odpięcia. Gdy przypniesz aplikację, będzie ona mogła otwierać inne aplikacje, a dane osobowe mogą być niedostępne.

Aby skorzystać z funkcji:

1. Włącz przypinanie aplikacji
2. Otwórz przegląd
3. Dotknij ikony aplikacji u góry ekranu, a następnie dotknij opcji Przypnij.

## Aplikacje równoległe

Utwórz nową kopię aplikacji, aby móc logować się na różne konta.

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Narzędzia > Aplikacje równoległe**. Lista zawiera aplikacje obsługujące funkcję Aplikacje równoległe. Dotknij aplikacji, aby otworzyć aplikację obsługującą funkcję Aplikacje równoległe.

## Picture-in-picture (PIP)

Aby wyświetlić i skonfigurować obsługiwane aplikacje, wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Aplikacje i powiadomienia > Dostęp aplikacji specjalnych > Picture-in-picture** . Gdy

otworzysz określoną aplikację w trybie PIP, aplikacja otworzy okno PIP po otwarciu lub opuszczeniu aplikacji (np. nadal będzie odtwarzana zawartość wideo) wyświetlone na pierwszym planie. Pozostałe aplikacje będą działały w tle.

\* Funkcja działa wyłącznie ze zgodnymi aplikacjami.

## Ukryta przestrzeń

1. Rozsuń palce na ekranie głównym, aby przejść do ukrytej przestrzeni.
2. Przeciągnij w prawo zasobnik, aby przejść do ukrytej przestrzeni

**Ponowne uruchamianie,  
aktualizowanie, kopie  
zapasowe i przywracanie**

Dowiedz się, jak zmodernizować i  
zresetować urządzenie OnePlus

## Ponowne uruchomienie i wymuszanie ponownego uruchomienia

Większość problemów można rozwiązać poprzez ponowne uruchomienie urządzenia w jeden z poniższych sposobów:

1. Po włączeniu urządzenia przyciśnij jednocześnie przycisk zasilania i przycisk zwiększania głośności, a następnie dotknij opcji „Uruchom ponownie”, aby uruchomić ponownie urządzenie.
2. Po włączeniu urządzenia przyciśnij przycisk zasilania i przycisk zwiększania głośności i przytrzymaj je 10 sekund. Gdy urządzenie

zostanie wyłączone, przyciśnij przycisk zasilania, aby ponownie je włączyć.

## Aktualizacje systemu

1. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > System > Aktualizacje systemu**. System zacznie wyszukiwać aktualizacje.
  2. Postępuj zgodnie z instrukcjami, aby pobrać i zainstalować aktualizację.
- \* Jeśli urządzenie jest aktualne, instrukcje nie zostaną wyświetlone.

## Kopia zapasowa i przywracanie

Możesz w dogodnej chwili tworzyć i przywracać kopie zapasowe.

### **Twórz kopie zapasowe i przywracaj je w aplikacji OnePlus Switch**

Więcej informacji znajdziesz w sekcji „[OnePlus Switch](#)”

### **Twórz kopie zapasowe i przywracaj je w usłudze Dysk Google**

## Utwórz kopię zapasową

1. Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > Konta**, zaloguj się **na konto Google i włącz funkcję Synchronizacja konta**.
2. Poczekaj, aż system automatycznie ukończy synchronizację.
3. Twórz kopie zapasowe urządzenia za pośrednictwem sieci Wi-Fi ze względu na ich wielkość. W ten sposób oszczędzisz dane komórkowe.

## Przywróć kopię zapasową

Po przywróceniu stanu fabrycznego lub po

przejściu na nowe urządzenie, zaloguj się na konto Google na urządzeniu i włącz funkcję Synchronizacja konta, aby przywrócić dane na telefonie.

## Przywracanie stanu fabrycznego

### Uwaga:

1. Przywrócenie ustawień fabrycznych wiąże się z wymazaniem wszystkich danych aplikacji, kontaktów, wiadomości całego tekstu i pozostałych elementów. Przed przywróceniem stanu fabrycznego sporządź kopię zapasową danych.
2. Jeśli włączysz funkcję „Wymaż pamięć

wewnętrzną”, upewnij się, że wszystkie ważne pliki, takie jak zdjęcia i dokumenty na telefonie i w lokalnej kopii zapasowej, zostały uprzednio skopiowane na inne urządzenie.

### Wytyczne:

1. **Ustawienia > System > Opcje resetowania > Wymaż wszystkie dane** (przywracanie stanu fabrycznego)
2. Dotknij opcji **WYMAŹ WSZYSTKIE DANE**.
3. Wprowadź kod. (Jeśli jest włączony)
4. Poczekaj do końca operacji przywracania stanu fabrycznego.

# Dostępność

Dowiedz się więcej o specjalnych funkcjach i ułatw obsługę urządzenia osobom z niepełnosprawnościami.



## Powiększenie

wybierz kolejno opcje **Ustawienia > System > Dostępność > Powiększenie > Skrót powiększenia**. Po aktywacji użyj skrótu, aby zacząć powiększać.

- Przeciągnij dwa palce, aby nawigować po ekranie.
- Ściągnij dwa palce, aby dostosować powiększenie.

Aby tymczasowo powiększyć, dotknij dowolnego obszaru ekranu i przytrzymaj go, a następnie poruszaj, przeciągając palec. Unieś palec, aby wyłączyć powiększanie.

Uwaga:

Nie możesz skorzystać z funkcji powiększenia na klawiaturze ani pasku nawigacji.

## **Przycisk zasilania kończy połączenia**

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > System > Dostępność** i włącz funkcję „Przycisk zasilania kończy połączenia”. Dzięki temu możliwe będzie kończenie połączeń przyciskiem zasilania.

## Odwrócenie kolorów

Włącz funkcję, aby zwiększyć kontrast z tłem.

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > System > Dostępność** i włącz funkcję „Odwrócenie kolorów”, aby odwrócić wyświetlanie kolorów.

## Korekcja kolorów

- **Deuteranomalja:** czerwony-zielony
- **Protanomalja:** czerwony-zielony
- **Tritanomalja:** niebieski-żółty

## Tekst o wysokim kontraście

Wybierz kolejno opcje **Ustawienia > System > Dostępność > Tekst o wysokim kontraście**.

# Środki bezpieczeństwa

Wyświetl środki bezpieczeństwa dotyczące urządzenia.

## Kwestie prawne


### **Deklaracja**


Bez uprzedniej zgody firmy OnePlus nie wolno powielać, przekazywać, dystrybuować ani przechowywać zawartości niniejszego dokumentu, bez względu na formę. Firma OnePlus stale ewoluuje, dlatego zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian lub usprawnień we wszystkich produktach wyszczególnionych w dokumencie bez uprzedzenia. Zawartość niniejszego dokumentu jest dostarczana w stanie, w jakim jest. Firma nie daje żadnej gwarancji, wyraźnej ani dorozumianej, obejmującej

dokładność niniejszego dokumentu, chyba że obowiązujące prawo stoi w sprzeczności z tym postanowieniem. W maksymalnym zakresie dopuszczalnym przez prawo firma OnePlus ani jej licencjodawcy w żadnych okolicznościach nie odpowiadają prawnie za utraty danych, szkody specjalne, przypadkowe, wynikowe ani pośrednie.

Firma nie gwarantuje stałej dostępności produktów, oprogramowania ani akcesoriów. Szczegółowych instrukcji udzieli autoryzowany dystrybutor produktów marki OnePlus. Urządzenie może zawierać towary, technologie lub programy objęte przepisami eksportowymi. Zakazuje się zmian sprzecznych z prawem.

## Znaki towarowe i uprawnienia

ONEPLUS i  to znaki towarowe lub zastrzeżone znaki towarowe firmy OnePlus Technology (Shenzhen) Co., Ltd. Wszystkie prawa zastrzeżone. Android™ to znak towarowy firmy Google Inc. LTE to znak towarowy firmy ETSI. Słowo, znak i logo Bluetooth® to zastrzeżone znaki towarowe firmy Bluetooth SIG, Inc.

™ Znak N to znak towarowy lub zastrzeżony znak towarowy firmy NFC Forum, Inc. zarejestrowanej w USA i w innych krajach.

Wyprodukowano na licencji firmy Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos i symbol



**DOLBY** **ATMOS** Double-D to znaki towarowe firmy Dolby Laboratories. Pozostałe wymienione znaki towarowe, produkty, usługi i nazwy firm mogą być własnością innych firm.

## Polityka prywatności

Firma OnePlus aktywnie chroni dane osobowe swoich klientów. Prosimy o zapoznanie się z dokumentem „Polityka prywatności” wyświetlanym w kreatorze konfiguracji po pierwszym uruchomieniu telefonu. Dokument opisuje metody ochrony danych osobowych naszych klientów. Dostęp do dokumentu „Polityka prywatności” można również uzyskać w

poniższym menu: Ustawienia > Informacje o telefonie > Informacje prawne > Polityka prywatności.

## **Informacje o przepisach**

Informacje o przepisach można znaleźć w urządzeniu, wchodząc w opcję „Informacje na temat telefonu” w menu „Ustawienia”.

## **Ostrzeżenia dotyczące obsługi urządzenia**

Przed uruchomieniem telefonu należy uważnie zapoznać się z informacjami dotyczącymi zdrowia. Dzięki nim możliwa jest bezpieczna i prawidłowa

obsługa urządzenia.

## **Ogólne środki bezpieczeństwa**

Zignorowanie poniższych zaleceń może być przyczyną uszkodzenia urządzenia, mienia lub urazów.

- Nie włączaj urządzenia w miejscach, gdzie jest to zabronione, ani tam, gdzie może to być przyczyną zakłóceń lub zagrożenia.
- Nie używaj urządzenia na stacjach paliw, w warsztatach, w pobliżu paliwa lub chemikaliów.
- Nie przechowuj ani nie noś telefonu komórkowego ani akcesoriów w pobliżu

cieczy lub łatwopalnych gazów.

- Nie kładź telefonu w pobliżu kart magnetycznych lub innych obiektów o właściwościach magnetycznych. Informacje przechowywane na dyskietkach, kartach pamięci i kartach kredytowych mogą ulec zniszczeniu w wyniku promieniowania magnetycznego.
- Nie wkładaj baterii, telefonu ani ładowarki do kuchenki mikrofalowej ani sprzętu pod napięciem. W przeciwnym razie może dojść do spięcia, pożaru lub uszkodzenia.
- Nie demontuj ani otwieraj, zgniataj, zginaj ani deformuj, przebijaj ani rozdrabniaj
- Wszystkie urządzenia bezprzewodowe, w tym telefony komórkowe, mogą odbierać zakłócenia, a także je generować. Zanim skorzystasz z telefonu, zapoznaj się z obowiązującym prawem. Zachowaj szczególną ostrożność w samolotach, szpitalach lub placówkach medycznych.
- Używaj wyłącznie markowych akcesoriów i baterii zatwierdzonych przez firmę OnePlus. Akcesoria, które nie zostały zatwierdzone przez firmę OnePlus, mogą spowodować uszkodzenie telefonu lub naruszenie lokalnych przepisów obejmujących urządzenia radiowe. Firma OnePlus nie odpowiada za wypadki lub problemy spowodowane użytkowaniem

akcesoriów, których oficjalnie nie zatwierdziła.

- Urządzenie jest wodoodporne w określonych warunkach, ale firma OnePlus nie zaleca jego nadmiernego zanurzania. Uszkodzenie cieczą skutkuje unieważnieniem gwarancji.
- Podczas nawiązywania połączenia z innymi urządzeniami zachowaj zgodność z zasadami bezpieczeństwa wymienionymi w tej instrukcji. Nie próbuj łączyć urządzenia z niezgodnymi produktami.
- Gdy antena zostanie uszkodzona, nie używaj telefonu. W przeciwnym wypadku może dojść do urazu.
- Trzymaj metalowe przedmioty z dala od

odbiornika telefonu. Urządzenie może przyciągać małe metalowe przedmioty, przez co może dojść do uszkodzenia ciała lub urządzenia.

- Należy zachować minimalną odległość 15 cm pomiędzy urządzeniem bezprzewodowym a implantem elektronicznym (rozrusznik serca, pompa insulinowa, neurostymulator, itp.).
- Trzymaj urządzenie z dala od brzucha kobiet w ciąży.
- Trzymaj urządzenie z dala od podbrzusza młodych osób.
- Dzieci i młodzież powinni rozsądnie korzystać z telefonu. Unikaj komunikacji w ciągu nocy i



ograniczaj częstotliwość i czas trwania połączeń.

- Podłączaj urządzenie do źródeł zasilania kablami USB 2.0 lub nowszymi.
- Aby ograniczyć poziom ekspozycji na promieniowanie, korzystaj z telefonu komórkowego w pobliżu wieży sieci komórkowych lub korzystaj z akcesoriów (np. z zestawu głośnomówiącego) albo głośników, jeśli jest to możliwe. Korzystaj z urządzenia, gdy masz dostęp do silnego sygnału (interfejs wskazuje największą siłę sygnału), aby ograniczyć ekspozycję na działanie promieniowania. Korzystaj głównie z danych, wiadomości SMS i MMS, a rzadziej rozmawiaj

przez telefon.

- Jeśli Twoje urządzenie obsługuje ładowarkę bezprzewodową i używasz jej jako ładowarki bezprzewodowej, pamiętaj, że jest ona przeznaczona do użytku jako urządzenie stacjonarne i nie powinna być przenoszona w tym trybie. Aby zachować zgodność z wymogami dotyczącymi narażenia na działanie fal radiowych podczas korzystania z trybu ładowania bezprzewodowego, należy umieścić urządzenie w odległości co najmniej 10 cm od ciała.

## **Bezpieczna eksploatacja baterii**

- Nie naprawiaj, nie demontuj ani nie modyfikuj

baterii. Wymiana baterii na nieprawidłowy typ może być przyczyną wybuchu. Telefon jest zgodny wyłącznie z bateriami zatwierdzonymi przez firmę OnePlus.

- Trzymaj baterię z dala od ognia, grzałek, promieni słonecznych lub innych źródeł ciepła. Wystawienie baterii na oddziaływanie ciepła może być przyczyną wycieku elektrolitu, wybuchu lub pożaru.
- Nie naciskaj na baterię ani nie przebijaj jej twardymi przedmiotami. Uszkodzenie baterii może być przyczyną wycieku elektrolitu, przegrzewania się lub pożaru.
- Nie należy zwierać akumulatora ani

dopuszczać do kontaktu metalowych lub przewodzących przedmiotów z zaciskami akumulatora.

- Unikaj upuszczania telefonu lub baterii. W przypadku upuszczenia telefonu lub baterii, zwłaszcza na twardą powierzchnię i użytkownik podejrzewa uszkodzenie, należy zabrać urządzenie do centrum serwisowego w celu sprawdzenia.
- Jeśli wystąpią nieprawidłowości związane z baterią, np. wysoka temperatura, odbarwienie, zakłócenia lub wyciek elektrolitu, natychmiast zaprzestań korzystania z urządzenia i skontaktuj się z biurem obsługi klienta.

- Wszystkie baterie mają ograniczony okres eksploatacji. Wraz z upływem czasu, po kilkuset ładowaniach/rozładowaniach, zaczną tracić pojemność.
- Nie wyrzucaj baterii z odpadami komunalnymi. Zachowaj zgodność z obowiązującymi przepisami.

## Bezpieczeństwo ładowania

- Używaj ładowarki wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych.
- Nie ładuj baterii w następujących warunkach: na słońcu, w temperaturze poniżej 5°C, w wilgotnych, zapyłonych lub wystawionych na

drżania obszarach, w pobliżu telewizorów, odbiorników radiowych lub innych urządzeń elektrycznych.

- Ładowarkę podłączaj w pobliżu urządzenia w łatwo dostępnym miejscu.
- Maksymalna temperatura ładowania urządzenia wynosi 35°C (dane producenta).
- Zabrudzone gniazda mogą być przyczyną słabego przewodzenia energii. W rezultacie może nie być możliwe prawidłowe ładowanie telefonu.
- Używaj wyłącznie oficjalnych ładowarek firmy OnePlus. Korzystanie z niezatwierdzonych ładowarek może być niebezpieczne i stanowi

podstawę unieważnienia gwarancji.

- Korzystaj wyłącznie z gniazdek o odpowiednim napięciu (patrz dane na wtyczce ładowarki). W przypadku nieprawidłowego napięcia może dojść do uszkodzenia telefonu/baterii lub urazu.
- Korzystaj wyłącznie z bezpiecznych wtyków i gniazd.
- Nie używaj ładowarek, które mogą wywołać spięcie.
- Nie podłączaj urządzenia do zasilaczy o wysokiej mocy, aby nie uszkodzić baterii.
- Nie demontuj ani nie modyfikuj ładowarki, aby uniknąć urazu, porażenia prądem lub pożaru.
- Nie dotykaj ładowarki, kabla ani gniazda elektrycznego mokrymi rękami, aby uniknąć porażenia prądem.
- Nie kładź ciężkich przedmiotów na kablach ani ich nie modyfikuj.
- Odłączaj ładowarkę, trzymając ją mocno za wtyk.
- Nie ciągnij za kabel. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia produktu, porażenia prądem lub pożaru.
- Zanim zaczniesz czyścić urządzenie, wyjmij wtyk z gniazda elektrycznego.

- Gdy nie używasz ładowarki, odłącz ją od gniazda elektrycznego i od urządzenia.

## Bezpieczna jazda

- Podczas jazdy pojazdem nie używaj urządzenia i skup się na bezpieczeństwie. Postępuj wyłącznie zgodnie z przepisami obowiązującymi w obszarze lub w kraju, w którym prowadzisz pojazd.
- Nie kładź telefonu ani akcesoriów w pobliżu poduszek powietrznych.
- Informacje z kompasu i interfejsu GPS są dostarczane w celach poglądowych.
- Jeśli nie chcesz ujawniać swojego położenia,

nie używaj aplikacji rejestrujących lokalizację.



## Informacje dotyczące zdrowia

- Aby zapobiegać potencjalnym uszkodzeniom słuchu, słuchaj głośnej muzyki krótko i z przerwami.
- Uszkodzenie wyświetlacza lub baterii może być przyczyną wycieku elektrolitu. W przypadku kontaktu elektrolitu z oczami, skórą lub ubraniem, natychmiast przepłucz dokładnie (nie pocieraj) narażony obszar wodą i zgłoś się do lekarza.

- Niektóre osoby wystawione na działanie migających światel odczuwają zawroty głowy lub dolegliwości zdrowotne. Jeśli zdarzają Ci się takie reakcje, skonsultuj się z lekarzem, zanim zaczniesz korzystać z urządzenia. Jeśli wystąpiły następujące objawy: ból głowy, zawroty głowy, konwulsje, skurcze oczu lub mięśni, utrata świadomości lub bezwarunkowe ruchy ciała, natychmiast przestań korzystać z urządzenia i zgłoś się do lekarza. Rób częste przerwy od urządzenia i zachowaj odpowiednią odległość od oczu. laserowego autofokusu. Aby zagwarantować prawidłową eksploatację produktu, przeczytaj uważnie instrukcję obsługi i zachowaj ją do wglądu. Jeśli urządzenie będzie wymagać konserwacji, skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym. Korzystanie z elementów sterujących, regulacji lub procedur w zakresie wydajności innych niż wyszczególnione w instrukcji może być przyczyną narażenia na szkodliwe promieniowanie. Aby uniknąć narażenia na promieniowanie laserowe, nie otwieraj obudowy ani nie wystawiaj się na bezpośrednie działanie lasera.

## Bezpieczeństwo sprzętu laserowego

Dotyczy produktów obsługujących funkcję

**CLASS 1 LASER PRODUCT**

## **Informacje na etykiecie regulacyjnej (o ile obsługiwana):**

Dostęp do dokumentu „Etykieta regulacyjna” można również uzyskać w poniższym menu: Ustawienia > Informacje o telefonie > Etykieta regulacyjna

## **Zgodność z prawem UE**

### **Oświadczenie CE**

Firma OnePlus Technology (Shenzhen) Co., Ltd. niniejszym gwarantuje zgodność sprzętu

radiowego typu Smartfon z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodność UE (DoC) jest dostępny na następującej stronie internetowej:

<https://www.oneplus.com/support/manuals>.

Uwaga: Używaj urządzenia zgodnie z obowiązującym prawem. Eksploatacja urządzenia może zostać ograniczona w wybranych krajach członkowskich Unii Europejskiej (UE).

### **Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)**

W krajach europejskich, wartość graniczna współczynnika SAR dla głowy i ciała wynosi 2,0

W/kg, zaś dla kończyn 4,0 W/kg. Największa wartość SAR w przypadku tego urządzenia jest zgodna z limitem. Aby znaleźć największą wartość SAR, zapoznaj się z dokumentem „Karta o najwyższej wartości współczynnika SAR”.

- Urządzenie sprawdzono pod kątem standardowej pracy przy zachowaniu odległości 5 mm pomiędzy zestawem słuchawkowym a ciałem. Aby zachować zgodność z wymogami w zakresie ekspozycji na fale radiowe, używaj akcesoriów umożliwiających zachowanie odległości 5 mm pomiędzy ciałem a tyłem zestawu słuchawkowego. Używaj klipsów do paska, pokrowców i podobnych akcesoriów, które nie

zawierają metalowych komponentów. Nie korzystaj z akcesoriów, które wykraczają poza limity. Mogą one naruszać wymogi w zakresie ekspozycji na fale radiowe.

- Etui z metalowymi częściami mogą zmieniać właściwości radiowe urządzenia, w tym w sposób naruszający wytyczne w zakresie ekspozycji na fale radiowe. Takie etui nie zostały sprawdzone i nie mają stosownych certyfikatów. Nie używaj ich z urządzeniem.

Conformément à la réglementation française, nous sommes obligés d'inclure les recommandations suivantes concernant les mesures de précaution: vous pouvez limiter votre exposition à l'énergie de radiofréquences



(a) en utilisant votre appareil mobile dans des zones de bonne couverture réseau, ou

(b) a l'aide d'un kit mains libres pour maintenir votre appareil mobile éloigné de votre visage et de votre corps. Dans ce dernier cas, il est conseillé aux femmes enceintes d'éloigner leur appareil mobile de leur abdomen. Il est également recommandé aux adolescents d'éloigner leurs appareils mobiles du bas ventre.

## Ograniczenia pasma 5 GHz

Gdy urządzenie działa z częstotliwością w zakresie 5150–5350 MHz, w poniższych krajach urządzenia wolno używać wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych:

	AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK
	EE	FI	FR	DE	EL	HU	IE
	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL
	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH
	IS	LI	NO	TR	UK(NI)		

Ograniczenie lub wymóg w Wielkiej Brytanii:

Zgodnie z odpowiednimi wymogami ustawowymi w Wielkiej Brytanii, zakres częstotliwości 5150 do 5350 MHz jest ograniczony do użytku wewnętrznego w Wielkiej Brytanii.



## Pasma częstotliwości i moc

(a) Pasma częstotliwości, w których działa sprzęt radiowy:

Niektóre pasma mogą być niedostępne w wybranych krajach lub regionach. Więcej dowiesz się od lokalnego operatora.

(b) Maksymalna moc częstotliwości radiowej przekazywanej w pasmach częstotliwości, w których działa sprzęt radiowy: Maksymalna moc w przypadku wszystkich pasm jest niższa niż najwyższa wartość limitu określona w powiązanim zharmonizowanym standardzie. Pasma i moc transmisji znajdziesz w dokumencie „Skrócona instrukcja obsługi”.

## Prawidłowa utylizacja produktu



Przekreślony symbol kosza na kółkach na produkcie, baterii, dokumencie lub opakowaniu oznacza, że produkt i akcesoria elektroniczne należy utylizować oddzielnie od odpadów komunalnych. Aby bezpiecznie oddać urządzenie do recyklingu, skorzystaj z systemu zwrotu i odbioru lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego kupiono urządzenie.

## Zgodność z dyrektywą RoHS

Produkt jest zgodny z dyrektywą 2011/65/UE w zakresie wykorzystywania niebezpiecznych

substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym oraz załącznikami do powyższej dyrektywy.

## **Zgodność systemu ERP**

Firma OnePlus Technology (Shenzhen) Co., Ltd. niniejszym deklaruje zgodność produktu z dyrektywą o produktach związanych z energią (ErP) 2009/125/WE.

Marka	ONEPLUS
Nazwa producenta	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd
Adres producenta	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P. R. Chiny
Identyfikator modelu	WC065A31JH, WC065A41JH
Napięcie wejściowe	100–240 V
Częstotliwość wejściowego (AC) prądu	50/60 Hz
Napięcie wyjściowe	5,0 V DC / 10,0 V DC PDO : 5,0 V DC / 9,0 V DC / 12,0 V DC / 15,0 V DC / 20,0 V DC PPS : 3,3–16,0 V DC
Natężenie wyjściowe	3,0 A / 6,5 A PDO : 3,0 A / 3,0 A / 3,0 A / 3,0 A / 2,25 A PPS : 3,0 A
Moc wyjściowa	15,0 W / 65,0 W PDO : 15,0 W / 27,0 W / 36,0 W / 45,0 W / 45,0 W PPS : 9,9–45,0 W
Średnia sprawność podczas aktywności	84,88%
Sprawność przy niskim obciążeniu (10%)	/
Pobór mocy bez obciążenia	0,054 W

## Zgodność z prawem FCC

### Oświadczenie FCC

Urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Urządzenie jest dopuszczone pod dwoma warunkami:

- (1) Urządzenie nie może generować szkodliwych zakłóceń.
- (2) Urządzenie musi przyjmować wszelkie odebrane zakłócenia, w tym takie, które mogą powodować niepożądane działanie.

**UWAGA:** Producent nie odpowiada za zakłócenia radiowe ani telewizyjne spowodowane

niezatwierdzonymi modyfikacjami sprzętu ani ingerencjami w sprzęt. Takie modyfikacje lub zmiany mogą być przyczyną wydania zakazu eksploatacji sprzętu.

**UWAGA:** Sprzęt został sprawdzony i jest zgodny z limitami obejmującymi urządzenia cyfrowe klasy B w świetle części 15 przepisów FCC. Przepisy te mają na celu świadomą ochronę przed niebezpiecznym oddziaływaniem przy instalacjach w mieszkaniach. Niniejsze urządzenie generuje, wykorzystuje i może wypromieniowywać energię o częstotliwości radiowej. Jeśli nie zostało zainstalowane lub nie jest użytkowane zgodnie z instrukcjami, może powodować zakłócenia szkodliwe dla komunikacji radiowej.

Nie można jednak zagwarantować, że w przypadku konkretnej instalacji zakłócenia nie wystąpią. Sprzęt ten nie powoduje szkodliwego oddziaływania na odbiór radia czy telewizji, które to może być obserwowalne przez włączenie lub wyłączenia sprzętu, natomiast zachęcamy do próby zmniejszenia oddziaływania na jeden z podanych sposobów:

- Zmiana kierunku lub miejsca anteny odbiorczej.
- Zwiększenie odstępów pomiędzy urządzeniem a odbiornikiem.
- Podłączenie urządzenia do gniazdka będącego częścią innego obwodu niż ten, z którego zasilany jest odbiornik.

- W razie potrzeby zwrócić się do sprzedawcy lub doświadczonego technika zajmującego się urządzeniami radiowymi/telewizyjnymi.

## Ostrzeżenie FCC

Wszelkie zmiany czy modyfikacje, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez stronę odpowiedzialną za zgodność, mogą skutkować utratą praw użytkownika do obsługi urządzenia.

- Anteny użyte do produkcji przekaźnika nie mogą być łączone ani wykorzystywane w połączeniu z innymi antenami lub przekaźnikami.
- Wybór kodu kraju jest możliwy wyłącznie w

przypadku modeli sprzedawanych poza terytorium USA. W kontekście przepisów FCC wszystkie produkty Wi-Fi sprzedawane w USA muszą być dostosowane wyłącznie do amerykańskich kanałów operacyjnych.

## **Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)**

- Urządzenie zaprojektowano i wyprodukowano tak, aby nie przekraczało limitów emisyjnych ekspozycji na częstotliwości radiowe (RF) oraz norm energetycznych ustanowionych przez amerykańską komisję federalną Federal Communications Commission.

- Dopuszczalny limit SAR ustalony przez FCC wynosi 1,6 W/kg. Największa wartość SAR w przypadku urządzeń tego typu jest zgodna z limitem. Aby znaleźć największą wartość SAR zgłoszoną do FCC, zapoznaj się z dokumentem „Karta o najwyższej wartości współczynnika SAR”.
- Badania SAR są prowadzone przy użyciu standardowych pozycji operacyjnych przyjętych przez FCC. Urządzenia podczas badań działają z maksymalną certyfikowaną mocą we wszystkich możliwych pasmach częstotliwości.
- SAR określa się co prawda przy najwyższym certyfikowanym poziomie mocy, ale faktyczny

współczynnik SAR urządzenia może wynosić znacznie mniej niż maksymalna wartość. Dzieje się tak, ponieważ urządzenie zaprojektowano do pracy przy różnych poziomach mocy. Dzięki temu urządzenie zużywa minimalną ilość energii wymaganą dołączenia się z siecią. Ogólnie rzecz ujmując, im bliżej do anteny stacji bazowej, tym niższa moc wyjściowa.

- Choć istnieje wiele rozbieżności pomiędzy poziomami SAR różnych urządzeń w różnych pozycjach, wszystkie spełniają wymagania nakładane przez rząd.
- Urządzenie zostało również zbadane pod kątem wytycznych w zakresie ekspozycji na

fale radiowe w przypadku korzystania z akcesoriów niezawierających metalu i pozycji minimum 15 mm od ciała określonych przez FCC i jest z nimi zgodne. Korzystanie z innych akcesoriów może być przyczyną niezgodności z wytycznymi w zakresie ekspozycji na fale radiowe określonymi przez FCC. Gdy urządzenie jest włączone, trzymaj je oddalone o przynajmniej 15 mm od ciała.

- Aby zagwarantować odpowiedni dystans na czas noszenia włączonego urządzenia przy ciele, skorzystaj z klipsa do paska, pokrowca lub podobnego akcesorium do noszenia na ciele wolnego od metalowych komponentów. Etui z metalowymi częściami mogą zmieniać



właściwości radiowe urządzenia, w tym w sposób naruszający wytyczne w zakresie ekspozycji na fale radiowe. Takie etui nie zostały sprawdzone i nie mają stosownych certyfikatów. Nie używaj ich z urządzeniem.

## **Przepisy dotyczące zgodności telefonów komórkowych z aparatami słuchowymi (HAC)**

- Telefon spełnia wymogi FCC w zakresie zgodności z aparatami słuchowymi.
- Organizacja FCC wdrożyła przepisy HAC dotyczące cyfrowych telefonów

bezprzewodowych. Przepisy wymagają sprawdzenia i sklasyfikowania wybranych telefonów przez American National Standard Institute (ANSI) pod kątem normy C63.19-2011 dotyczącej zgodności z aparatami słuchowymi.

- Standard ANSI dotyczący zgodności z aparatami słuchowymi obejmuje dwa rodzaje klasyfikacji.
- Klasyfikacja M: Mniej zakłóceń radiowych. Możliwe sprzężenie akustyczne z aparatami słuchowymi.
- Klasyfikacja T: Sprzężanie indukcyjne z aparatami słuchowymi w trybie telecewki.

- Nie wszystkie telefony mają klasyfikację. Telefon jest zgodny z aparatami słuchowymi w świetle przepisów FCC, jeśli otrzyma klasyfikację M3 lub M4 w zakresie sprzężenia akustycznego, ewentualnie T3 lub T4 w zakresie sprzężenia indukcyjnego. Oceny są przyznawane w skali czterostopniowej. Ocena cztery oznacza największą zgodność. Telefon spełnia normy poziomu M3/T3.
- Zgodność z wymogami w zakresie aparatów słuchowych nie gwarantuje wolności od zakłóceń pracy aparatów słuchowych. Wyniki zależą od poziomu niewrażliwości aparatu słuchowego i stopnia utraty słuchu. Jeśli aparat słuchowy jest wrażliwy na zakłócenia, możliwe, że nie będzie możliwe korzystanie ze sklasyfikowanego telefonu. Zaleca się wypróbowanie aparatu słuchowego z telefonem w celu weryfikacji sprawności kombinacji urządzeń.
- Telefon został sprawdzony i sklasyfikowany jako nadający się do użytku z aparatami słuchowymi. Podczas badań uwzględniono technologie bezprzewodowe wykorzystane podczas jego produkcji. Niektóre rozwiązania bezprzewodowe, z których telefon korzysta, nie zostały sprawdzone pod kątem użytku w połączeniu z aparatami słuchowymi. Zalecamy uważne sprawdzenie wszystkich funkcji telefonu w różnych lokalizacjach pod kątem

zgodności z aparatem słuchowym lub implantem ślimakowym oraz hałasu powstającego w wyniku zakłóceń. Skonsultuj się z operatorem lub producentem telefonu, aby uzyskać informacje dotyczące zgodności z aparatami słuchowymi. W razie jakichkolwiek pytań w zakresie polityki zwrotów i wymian skontaktuj się z operatorem lub sprzedawcą detalicznym telefonów.

- Aparaty słuchowe również mogą mieć klasyfikację. Producent aparatu słuchowego lub specjalista ds. słuchu pomoże Ci znaleźć klasyfikację. Aby uzyskać więcej informacji

o zgodności z aparatami słuchowymi w ujęciu przepisów FCC, wejdź na stronę internetową

<http://www.fcc.gov/cgb/dro>.



Zgodność z przepisami Industry Canada

## Oświadczenie IC

Urządzenie jest zgodne z licencją Industry Canada z wyłączeniem RSS. Urządzenie jest dopuszczone pod dwoma warunkami:

- (1) Urządzenie nie może generować zakłóceń.
- (2) Urządzenie musi przyjmować wszelkie zakłócenia, w tym takie, które mogą powodować

niepożądaną działalność urządzenia.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et.

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Urządzenie jest zgodne ze specyfikacjami Canadian ICES-003 Class B. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B).

Cet appareil numérique de la Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

To urządzenie jest zgodne z IC RSS-102 - limitami ekspozycji na promieniowanie określonymi dla środowiska niekontrolowanego.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations IC RSS-102 établies pour un environnement non contrôlé.

## **Ograniczenia pasma 5 GHz**

Urządzenie może automatycznie przerwać transmisję w przypadku nieobecności informacji do przesłania lub awarii. Celem takiego stanu

rzeczy nie jest zablokowanie transmisji kontroli ani informacji sygnalizujących ani wykorzystywania powtarzalnych kodów, gdy wymaga tego rozwiązanie technologiczne. Urządzenie do eksploatacji w paśmie 5150–5250 MHz nadaje się wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. W ten sposób redukuje się potencjalne szkodliwe zakłócenia dla dzielących kanał systemów satelitarnej komunikacji ruchomej.

-Les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont reserves uniquement pour une utilisation a l'interieur afin de reduire les risques de brouillage prejudiciable aux systemes de satellites mobiles utilisant les memes canaux.

## **Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)**

Dopuszczalny limit SAR ustalony przez ISED wynosi 1,6 W/kg. Największa wartość SAR w przypadku urządzeń tego typu jest zgodna z limitem. Aby znaleźć największą wartość SAR zgłoszoną do IC, zapoznaj się z dokumentem „Karta o najwyższej wartości współczynnika SAR”.

Urządzenie zostało również zbadane pod kątem wytycznych w zakresie ekspozycji na fale radiowe w przypadku korzystania z akcesoriów niezawierających metalu i pozycji minimum 15

mm od ciała określonych przez ISED i jest z nimi zgodne.

Korzystanie z innych akcesoriów może być przyczyną niezgodności z wytycznymi w zakresie ekspozycji na fale radiowe określonymi przez ISED RF. Gdy urządzenie jest włączone, trzymaj je oddalone o przynajmniej 15 mm od ciała.

Déclaration d'exposition aux radiations:

Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé. Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction aux expositions RF peut être augmentée

si l'appareil peut être conservé aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou que le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible. Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 15mm de distance entre la source de rayonne

## Zgodność z prawem indyjskim

### **Inicjatywa na rzecz recyklingu (INDIE)**

Firma OnePlus / Mobitech rozumie, że nasza odpowiedzialność nie kończy się na sprzedaży naszych produktów. Firma OnePlus / Mobitech

proceeds actions in the area of safe disposal of electronic waste. Because mobile phones, tablets and other electronic equipment are made of hazardous components. In accordance with the guidelines of the Ministry of Environment, Forests and Climate Change, Government of India, the Rules on (management) of electronic waste of 2016 and the Amendment to the Rules on electronic waste of 2018.

The company OnePlus / Mobitech will strive for joint responsibility and cooperation with customers



in the area of reducing the impact of these products on the environment.

The company OnePlus / Mobitech will comply with all applicable provisions related to the management of electronic waste.

The declaration of compliance by OnePlus / Mobitech India Private Limited („OnePlus/Mobitech”) in this document states that OnePlus / Mobitech is committed to complying with the extended producer responsibility in accordance with the permission no. B-29016/(824)/EPR18/WM-III and amendments of 18.07.2018 issued by the Central Pollution Control Board.

To get more information on safe disposal and recycling, you can log in to the website

<https://www.oneplus.in/legal/e-waste-management>,  
napisać e-mail na adres [onepluscare@oneplus.com](mailto:onepluscare@oneplus.com)  
lub skontaktować się z naszą bezpłatną infolinią  
1800-102-8411.

Informacje o ekspozycji na fale radiowe (SAR)

- Dopuszczalny limit SAR wynosi 1,6 W/kg.

Gdy urządzenie jest włączone, trzymaj je oddalone  
o przynajmniej 15 mm od ciała.

### **Języki i wprowadzanie**

Możesz wybrać język, wybierając kolejno opcje:

Ustawienia > System > Języki i wprowadzanie >

Języki > Wybierz preferowany język.

Telefon komórkowy obsługuje wszystkie poniższe  
języki urzędowe Indii (badanie czytelności IS  
16333(cz. 3):2017)

ASSAMESE, BANGLA, BODO, DOGRI,  
GUJARATI, HINDI, KANNADA,

KASHMIRI, KONKANI, MAITHILI,  
MALAYALAM, MANIPURI (BENGALI),

MANIPURI (MEETEI MAYEK), MARATHI,  
NEPALI, ODIA(ORIYA), PANJABI

(PUNJABI), SANTHALI (OI CHIKI),  
SANTHALI (DEVANAGRI), SANSKRIT,

SINDHI(DEVANAGARI), TAMIL, TELUGU,  
URDU, ENGLISH



Telefon komórkowy obsługuje wprowadzanie we wszystkich poniższych językach urzędowych Indii (badanie czytelności IS 16333(cz. 3):2017)

HINDI, MARATI, ANGIELSKI

## Konserwacja

Poniższe sugestie pomogą Ci utrzymać urządzenie i przedłużyć jego okres eksploatacji.

- Jedynie wykwalifikowani i upoważnieni pracownicy mogą naprawiać produkt.
- Wyłączając funkcje, takie jak Bluetooth i Wi-Fi, gdy nie są używane, i przyciemniając ekran, oszczędzisz energię i przedłużysz okres eksploatacji baterii.

- Czyść telefon i ładowarkę miękką, czystą, suchą ściereczką. Jeśli ekran wejdzie w kontakt z cieczą lub pyłem, natychmiast go wyczyść. Nie czyść urządzenia alkoholem ani żrącymi substancjami.
- Dotknięcie ekranu ostrym obiektem może być przyczyną powstania rysy.
- Nie dotykaj złącz telefonu. W przeciwnym wypadku elektryczność statyczna może uszkodzić komponenty urządzenia.
- Idealna temperatura pracy wynosi od 0°C do 35°C, a przechowywania od -20°C do +45°C.
- Korzystaj z telefonu wyłącznie przy wilgotności od 35% do 85%.

- Nie kładź telefonu na nierównych lub niestabilnych powierzchniach.
- Aby uniknąć uszkodzeń i urazów, nie uderzaj telefonem, nie dociskaj go ani nie upuszczaj.
- Ładowarki nie są wodoodporne. Nie używaj urządzeń w łazience, ciepłych, wilgotnych ani zapylonych miejscach. Unikaj deszczu.
- Gdy telefon przekazuje dane lub zapisuje informacje, nie usuwaj karty SIM.
- Trzymaj telefon poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć uszkodzenia ciała lub mienia.

## Warunki gwarancji obejmującej urządzenie firmy OnePlus

Urządzenia firmy OnePlus kupione w sklepie [oneplus.com](https://oneplus.com) lub u autoryzowanego sprzedawcy są objęte ograniczoną gwarancją. Okres gwarancji zależy od kraju, w którym dokonano pierwszego zakupu urządzenia. Z praw przysługujących tytułem gwarancji skorzystasz wyłącznie w kraju pierwszego zakupu urządzenia. Jeśli nie określono inaczej gwarancja obejmuje komponenty sprzętowe produktu dostarczone w oryginalnym opakowaniu i nie obejmuje, nawet częściowo, oprogramowania, części eksploatacyjnych ani akcesoriów, nawet jeśli znajdowały się w

opakowaniu lub zostały sprzedane z produktem. Ograniczona gwarancja obejmuje wyłącznie wady funkcjonalne produktu spowodowane wykonaniem lub materiałami. Więcej szczegółów uzyskasz, kontaktując się z biurem obsługi klienta firmy OnePlus pod adresem [oneplus.com/support](https://oneplus.com/support).

## Ograniczona gwarancja nie obejmuje

1. Wad ani szkód wynikających z wypadków, zaniedbania, nieprawidłowego użycia lub nietypowego użycia, nietypowych warunków lub nieprawidłowego przechowywania, wystawienia na ciecz, wilgoć, piach lub brud, a także działania nadmiernych sił, przeciążeń elektrycznych lub elektromechanicznych.
2. Zadrapań, wgnieceń i uszkodzeń kosmetycznych, których nie da się przypisać firmie OnePlus.
3. Wad ani szkód wynikających z nadmiernej siły lub używania w przypadku ekranu dotykowego metalowych przedmiotów.
4. Urządzeń z usuniętym, zniekształconym, uszkodzonym, zmienionym lub nieczytelnym numerem seryjnym lub IMEI.
5. Standardowego zużycia się produktu.
6. Wad ani szkód wynikających z eksploatacji produktu z akcesoriami, produktami lub urządzeniami peryferyjnymi niedostarczonymi lub niezatwierdzonymi przez firmę OnePlus.

7. Wad ani szkód fizycznych spowodowanych nieprawidłowościami w zakresie badań, eksploatacji, konserwacji, instalacji, serwisowania lub regulacji, o ile firma OnePlus nie zleciła ani nie zatwierdziła takich działań.
8. Wad ani szkód wynikających z przyczyn zewnętrznych, takich jak zderzenia z obiektami, pożary, powodzie, zabrudzenia, sztormy, błyskawice, trzęsienia ziemi, wystawienie na warunki pogodowe, kradzież, przepalenie się bezpiecznika lub nieprawidłowe korzystanie ze źródeł prądu elektrycznego.
9. Wad ani szkód wynikających z odbioru sygnału komórkowego lub transmisji, wirusów i problemów z oprogramowaniem innych firm

wdrożonych do produktu.

10. Darmowa wymiana lub naprawa gwarancyjna może mieć miejsce wyłącznie w kraju lub regionie, w którym dokonano zakupu. Więcej informacji uzyskasz, kontaktując się z biurem obsługi klienta firmy OnePlus.

## Polityka zwrotów (ograniczona do Europy)

Telefony i akcesoria firmy OnePlus wytwarzane są zgodnie z najwyższymi standardami i podlegają rygorystycznym testom. Jeśli produkt firmy OnePlus nie spełnia Twoich oczekiwań, bez względu na powód, możesz wniesć o zwrot w

ciągu 15 dni kalendarzowych od daty dostawy. Po zatwierdzeniu zwrotu i odbiorze produktu przeprowadzona zostanie standardowa inspekcja. Jeśli produkt przejdzie inspekcję, otrzymasz pełny zwrot kosztów. Opłaty za wysyłkę i przetworzenie poniesione w ramach procesu nie zostaną zwrócone.

Żądania zwrotu złożone po upływie 15-dniowego okresu nie będą przetwarzane. Firma może również nie przetworzyć zwrotu w następujących okolicznościach:

1. Wady lub szkody spowodowane nieprawidłowym użyciem, zaniedbaniem, uszkodzeniami fizycznymi, manipulacją przy urządzeniu, nieprawidłową regulacją,

standardowym zużywaniem się produktu lub nieprawidłowym montażem po zakupie.

2. Fluktuacje ceny stanowią wyłączny powód wnioskowania o zwrot.
3. Indywidualne umowy konsumenckie dla konsumentów z Wielkiej Brytanii. W świetle brytyjskiej ustawy o ochronie praw konsumenta z 2015 roku wszelkie towary, które (1) nie spełniają norm jakościowych, (2) nie nadają się do podanego zastosowania (3) lub różnią się od opisu, można zwrócić bez opłat w okresie 30 dni od daty realizacji dostawy. Prosimy o złożenie wniosku opisującego problem z urządzeniem. Warunkiem uzyskania zwrotu jest kontakt z

firmą w ciągu 30 dni i szczegółowe opisanie produktu pod kątem wad, uszkodzeń lub braków materiałowych. Firma może odmówić zwrotu z dowolnej z wyżej wymienionych przyczyn. W każdym przypadku sprawdzimy produkt i zweryfikujemy wadę. Aby móc skorzystać z wymiany lub zwrotu, urządzenie musi być „jak nowe”. Należy je dostarczyć z całą zawartością oryginalnego opakowania. Firma zastrzega sobie prawo do odmowy przetworzenia zwrotu lub wymiany, gdy odesłany produkt będzie uszkodzony.

Niniejsze zasady mają zastosowanie wyłącznie do produktów zakupionych na oficjalnej stronie OnePlus [www.oneplus.com](http://www.oneplus.com) lub w sklepie OnePlus. W przypadku każdego produktu, który nie został

zakupiony na oficjalnej stronie internetowej OnePlus lub w sklepie OnePlus, można zapoznać się z Zasadami Zwrotów danego sprzedawcy.

**Aby zażądać zwrotu, skontaktuj się z biurem obsługi klienta firmy OnePlus pod adresem [oneplus.com/support](http://oneplus.com/support).**

**DE**

## **OnePlus Kundenbetreuung**

Weitere Informationen finden Sie in unserem Support Center:

[www.oneplus.com/de/support](http://www.oneplus.com/de/support)

Bedienungsanleitungen im Download:

<https://www.oneplus.com/de/support/manuals>

**FR**

## **OnePlus Service Clients**

Visitez le site d'assistance en ligne pour obtenir plus d'informations:

[www.oneplus.com/fr/support](http://www.oneplus.com/fr/support)

Téléchargements et Manuels:

<https://www.oneplus.com/fr/support/manuals>

**ES**

## **OnePlus Atención al Cliente**

Para información, soporte y asistencia vaya a:

[www.oneplus.com/es/support](http://www.oneplus.com/es/support)

Descarga el manual en:

<https://www.oneplus.com/es/support/manuals>

IT

## **OnePlus Assistenza Clienti**

Per informazioni di supporto e assistenza vai su:

[www.oneplus.com/it/support](http://www.oneplus.com/it/support)

Scarica manuali:

<https://www.oneplus.com/it/support/manuals>

PT

## **Suporte ao Cliente OnePlus**

Para informações, suporte e assistência, acesse:

[www.oneplus.com/pt/support](http://www.oneplus.com/pt/support)

Descarregar manual:

<https://www.oneplus.com/pt/support/manuals>

SE

## **OnePlus Kundsupport**

För supportinformation och hjälp gå till:

[www.oneplus.com/se/support](http://www.oneplus.com/se/support)

Ladda ned manualer:

<https://www.oneplus.com/se/support/manuals>

IN

## **OnePlus Customer Support**

Support information and assistance go to:



[www.oneplus.in/support](http://www.oneplus.in/support)

Download manuals:

<https://www.oneplus.in/support/manuals>

NL

## **OnePlus Klantenservice**

Voor ondersteuning bij producten ga je naar:

[www.oneplus.com/nl/support](http://www.oneplus.com/nl/support)

Download handleidingen:

[www.oneplus.com/nl/manual](http://www.oneplus.com/nl/manual)

FI

## **OnePlus asiakaspalvelu**

Tuotetuki ja asiakaspalvelu:

[www.oneplus.com/fi/support](http://www.oneplus.com/fi/support)

Lataa käyttöohjeita:

[www.oneplus.com/fi/support/manuals](http://www.oneplus.com/fi/support/manuals)

DK

## **OnePlus kundesupport**

For support, information og hjælp, venligst gå til:

[www.oneplus.com/dk/support](http://www.oneplus.com/dk/support)

Download brugsmanual:

<https://www.oneplus.com/dk/support/manuals>

EE

## **OnePlus klienditugi**

Tugiteave ja abi: [www.oneplus.com/ee/support](http://www.oneplus.com/ee/support)

Lae alla käsiraamat:

[www.oneplus.com/ee/support/manuals](http://www.oneplus.com/ee/support/manuals)

LT

## **Pagalba klientams**

Eiti į palaikymo informaciją bei pagalbą:

[www.oneplus.com/lt/support](http://www.oneplus.com/lt/support)

Parsisiūsti varototojo vadovą:

[www.oneplus.com/lt/support/manuals](http://www.oneplus.com/lt/support/manuals)

RO

## **Asistență clienți OnePlus**

Informații de suport și asistență:

<https://www.oneplus.com/ro/support>

Descărcați manuale:

<https://www.oneplus.com/ro/support/manuals>